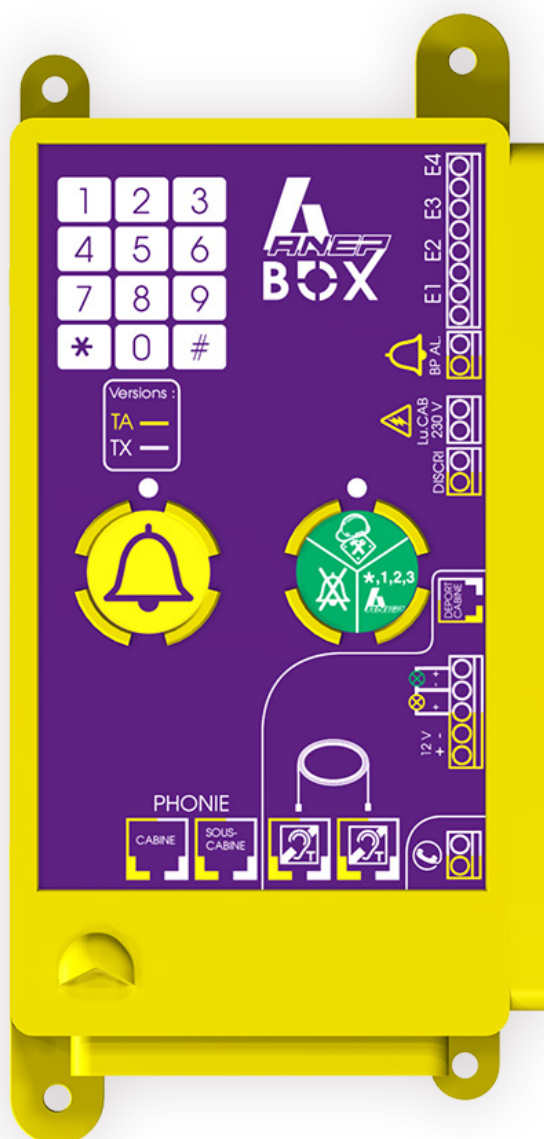


ANEP BOX TX

TELEALARME ASCENSEUR AVEC SYNTHÈSE VOCALE

SYSTÈME ÉVOLUTIF DE PHONIE ET D'INTERPHONIE MULTI-ASCENSEURS



SOMMAIRE

1 - GÉNÉRALITÉS

P.6

- 1.1 - Caractéristiques techniques**
- 1.2 - Raccordements & Périphériques BOX TX**
- 1.3 - Raccordement des capteurs**
- 1.4 - Raccordement des capteurs position et recalage**
 - 1.4.1 - Ascenseur avec étages courts
- 1.5 - Raccordement des capteurs PO et PF**
 - 1.5.1 - Ascenseur en simple accès
 - 1.5.2 - Ascenseur en double accès
- 1.6 - Contrôle des informations portes**
- 1.7 - Vérifier le fonctionnement des synthèses**
- 1.8 - Vérification du transfert de panne**

2 - FONCTIONNALITÉS

P.13

- 2.1 - Choix du réseau téléphonique**
- 2.2 - Alarme cabine**
 - 2.2.1 - Discrimination de l'alarme cabine
 - 2.2.2 - Discrimination non validée
 - 2.2.3 - Discrimination interne
 - 2.2.4 - Discrimination suivant Norme EN81-28
 - 2.2.5 - Discrimination simple
 - 2.2.6 - Alarme forcée (Sécurité de l'utilisateur bloqué) (NORME EN 81-28 de 2022)
 - 2.2.7 - Synthèse vocale sur alarme usager bloqué
 - 2.2.8 - Sirène d'alarme
 - 2.2.9 - Durée de communication sur alarme
 - 2.2.10 - Acquiescement opérateur
 - 2.2.11 - Fin d'alarme
- 2.3 - Réglage de l'horloge du module BOX TX**
 - 2.3.1 - Lecture de l'heure en local
- 2.4 - Énoncé d'étages**
 - 2.4.1 - Validation des énoncés
 - 2.4.2 - Dévalidation des énoncés
 - 2.4.3 - Programmation des niveaux par le clavier
 - 2.4.4 - Indication de la période d'annonce des étages
- 2.5 - Appel périodique**
- 2.6 - Écoute du transfert de données**
- 2.7 - Raccroché automatique**
- 2.8 - Contrôle 12V & batterie**
- 2.9 - Contrôle batterie passerelle GSM ANEP**
- 2.10 - Interphone machinerie pompier**

3 - INSTALLATION

P.23

- 3.1 - Prérequis avant mise en service**
- 3.2 - Étapes d'installation**
- 3.3 - Câble pendentif**
- 3.4 - Installation / Raccordements**

4 - RACCORDEMENT VOYANTS JAUNE / VERT (si MIDIS absent)

P.24

4.1 - Prog. des voyants Jaune & Vert suivant normes EN81-28 de 2003 ou 2022

5 - PROGRAMMATION

P.26

5.1 - Configuration usine

5.2 - Mode programmation

5.2.1 - Programmation du numéro de transmetteur (ou identifiant ou PROM)

5.3 - Programmation de l'adressage numéro de module

5.4 - Accès à la programmation

5.4.1 - Sortie du mode programmation

5.4.2 - Modification du code d'accès à la programmation

5.5 - Choix du réseau téléphonique

5.5.1 - Mode analogique

5.5.1.1 - Mode analogique (RTC/PSTN)

5.5.1.2 - Mode analogique (Autocom privé)

5.5.2 - Mode GSM

5.5.3 - Adressage regroupement sur ligne analogique

5.5.4 - Adressage sur ligne téléphonique via passerelle GSM

5.6 - Méthode d'identification de l'alarme

5.7 - Programmation des numéros de téléphones

5.7.1 - Tableau des numéros de téléphones

5.7.2 - Programmation des numéros téléphoniques

5.7.3 - Programmation d'une pause

5.7.4 - Supprimer un numéro

5.8 - Validation et réglages des paramètres

5.8.1 - Configuration du contrôle 12V

5.8.2 - Temporisation appui du bouton d'alarme cabine

5.8.3 - Acquiescement de l'appel personne bloquée (EN81-28)

5.8.4 - Durée de communication

5.8.5 - Réglage du niveau d'émission des codes DTMF

5.8.6 - Réglage des niveaux sonores

5.8.7 - Configuration du mode «double appel»

5.9 - Appel périodique

5.9.1 - Validation de l'appel périodique

5.9.2 - Périodicité de l'appel périodique

5.10 - Interphonie

5.10.1 - Réglages des gains en mode interphone machinerie et pompier (BOX M)

5.11 - Temporisation de contrôle de lumière cabine

5.11.1 - Entrée Lumière Cabine comme entrée Début/Fin Visite Entretien

6 - EXPLOITATION

P.36

- 6.1 - Test de l'alarme en cabine**
- 6.2 - Alarme technicien toit de cabine**
- 6.3 - Raccroché automatique (mode phonie)**
- 6.4 - Séquence des numéros d'appels**
 - 6.4.1 - Mode standard
 - 6.4.2 - Mode double appels
- 6.5 - Fonctions bouton vert**

7 - APPEL VERS SERVEUR VOCAL ANEP (SVA)

P.39

- 7.1 - Validation de l'appel vers SVA**
- 7.2 - Déclenchement de l'appel vers SVA**
- 7.3 - Tests réalisés**
 - 7.3.1 - Vérification de la boucle magnétique
 - 7.3.2 - Vérification de la ligne téléphonique
 - 7.3.3 - Vérification de la communication
 - 7.3.4 - Connexion au SVA
 - 7.3.5 - Vérification du numéro de série de ANEP BOX
 - 7.3.6 - Vérification du numéro de téléphone du site
 - 7.3.7 - Vérification de la phonie
 - 7.3.8 - Fin du test

8 - TABLEAU DES PROGRAMMATIONS CLAVIER

P.41

RECOMMANDATIONS

Cette documentation s'adresse à des professionnels formés et aguerris au milieu ascensoriste.

Installation / Mise en service

En conséquence, lors d'une intervention sur un ascenseur afin d'installer les matériels **ANEP**, les règles de sécurité propres à la profession se doivent d'être respectées.

- Utilisation des «**Equipements de Protection Individuelle**».
- Consignation de l'installation avant d'effectuer tous raccordements électriques.
- **Se mettre en sécurité avant d'intervenir en gaine.**



Avant toutes manipulations des appareillages ANEP, s'assurer d'avoir au préalable mis ces derniers **HORS TENSION**.

Sur tout équipement «ANEP BOX» (TA, TA+, TX, TX+, ...)

Il est indispensable de connecter l'ensemble des périphériques AVANT de brancher la ligne téléphonique :

- Bouton d'alarme cabine (NO ou NF **en contact sec**)
- Plastron cabine (MIDIS) ou phonie HP et micro (BA-mini-GHP)
- Phonie sous cabine (BOX-SC)
- Alimentation 230 / 12V secourue et contrôlée de type **ANEP ALIM-CONTROL II**
(si boucle magnétique auditive et/ou voyants Jaune / Vert)

Câble pendentif

Nous vous recommandons d'équiper l'ascenseur d'un câble pendentif blindé afin de garantir une excellente qualité de communication phonique et d'éviter toute perturbation susceptible d'entraîner des dysfonctionnements.

Le bon fonctionnement des équipements téléphoniques dépend en grande partie des caractéristiques de la ligne téléphonique.

Une attention particulière doit être portée au cheminement de la ligne téléphonique afin de préserver ses caractéristiques techniques normalisées.

Vérifier attentivement les câblages, notamment lorsqu'ils relient plusieurs machineries d'ascenseurs :

- Type de câble
- Cheminement du câble (séparation courant faible / courant fort)
- Sources de parasites (VMC, générateurs, etc.)

1 - GÉNÉRALITÉS

1.1 - Caractéristiques techniques

NORMALISATION

- Conforme aux normes européennes **EN81-28** et **EN81-70** (2018 / 2022)
- Conforme aux normes européennes **EN81-70** (2003)
- Conforme à la directive 95/16/CE
- Conforme à ETSI ES 203 021-1 v2.1.1 (2005-06)

LIEUX D'INSTALLATION

- Fixation sur toit de cabine

FONCTIONS ALARMES

- Modules de phonie intégrés ou déportés
- Fonction triphonie par adjonction des modules **BOX-SC** ou **BOX-C**
- Discrimination d'alarme cabine
- Acquiescement d'alarme personne bloquée

ALIMENTATION

- Téléalimenté pour les appels phonie
- Alimentation 12 V : pour la boucle magnétique et les voyants jaune/vert

RÉSEAU TÉLÉPHONIQUE

- Raccordement sur la ligne téléphonique analogique ou passerelle GSM (possibilité sur autocommutateur privé)
- Fonction téléalarme triphonie secourue par la ligne téléphonique (téléalimentation de la téléalarme)
- Mode de numérotation multifréquences
- Décroché automatique
- Réglage des volumes et de l'acoustique (en local ou à distance)

FONCTIONNALITÉS

- Reconnaissance du lieu d'appel
- Programmation via **ANEPmobile** ou **ANEPprogrammation**
- 1 entrée provenant du bouton d'alarme de la cabine (NO ou NF)
- 1 bouton vert intégrant trois fonctions : acquiescement d'alarme personne bloquée, arrivée et départ technicien et appel test au **serveur vocal ANEP (SVA)**
- 1 bouton jaune d'alarme technicien toit de cabine
- 1 entrée : Lumière cabine ou présence technicien déportée

NUMÉROS DE TÉLÉPHONE

- 6 mémoires de numéros téléphoniques
- Un numéro de secours phonie si le numéro principal n'aboutit pas
- Gestion double appels
- Test cyclique (1, 2 ou 3 jours)

TÉLÉSURVEILLANCE

- Synthèse vocale pour les énoncés d'étages et messages vocaux
- Contrôle du fonctionnement de l'ascenseur (Télésurveillance)

EXTENSIONS

- Interphonie du palier principal vers phonie cabine par adjonction du système **INTER-CAN** (Norme actuelle NF P 82-207 de 2018)
- Interphonie du palier principal vers phonie cabine par adjonction du module **IPH-CAN** (Norme actuelle NF P 82-207 de 2018)

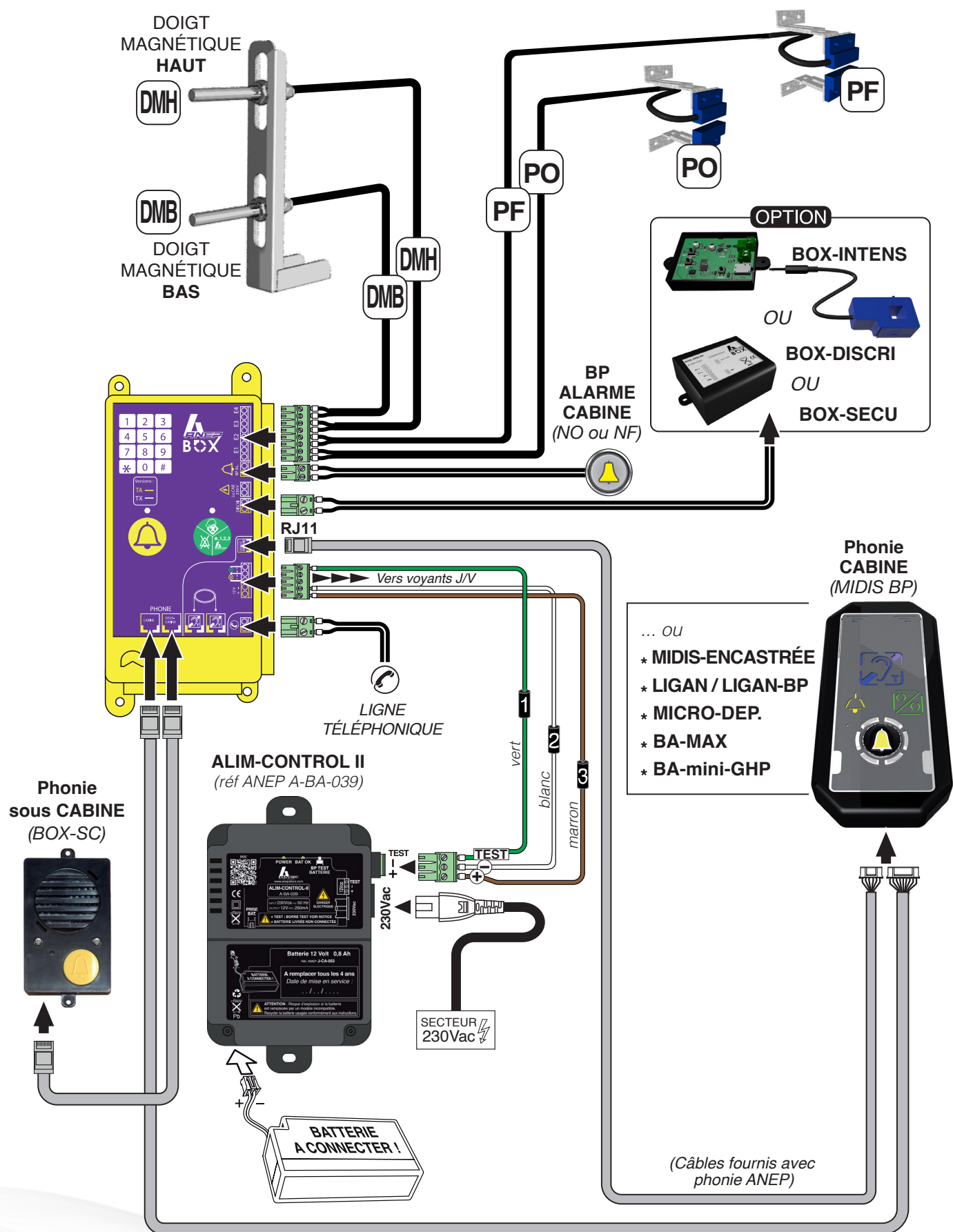
INTERPHONIE POMPIER AUTONOME

- Interphonie de machinerie vers gaine par adjonction du module **BOX-M** (Ancienne norme NF P 82-207 de 1976)
- Interphonie du palier principal vers phonie cabine par adjonction du module **CARRÉ POMPIER** (Ancienne norme NF P 82-207 de 1976)

Configuration usine

- Code de programmation : *123
- Durée de communication : 3 minutes
- Raccroché : Automatique
- Test cyclique : 3 jours

1.2 - Raccordements & Périphériques BOX TX



⚠ Il est indispensable de connecter l'ensemble des périphériques PUIS de brancher la ligne téléphonique et ENFIN le +12V s'il est présent

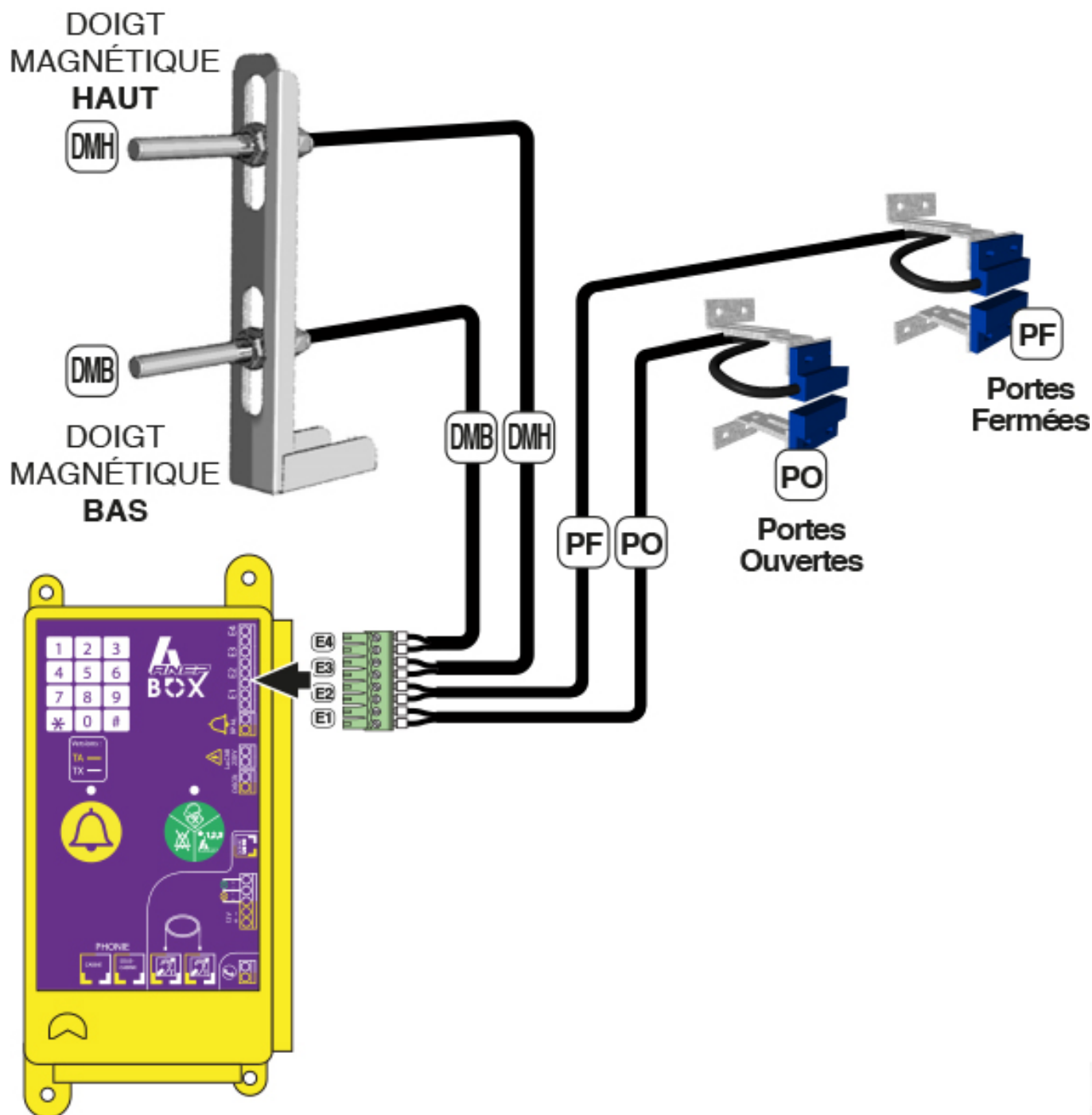
1.3 - Raccordement des capteurs

Les informations d'ouverture / fermeture de la porte cabine et de déplacement de l'ascenseur sont à relier sur les entrées **E1** à **E4** de l'ANEP **BOX TX**.

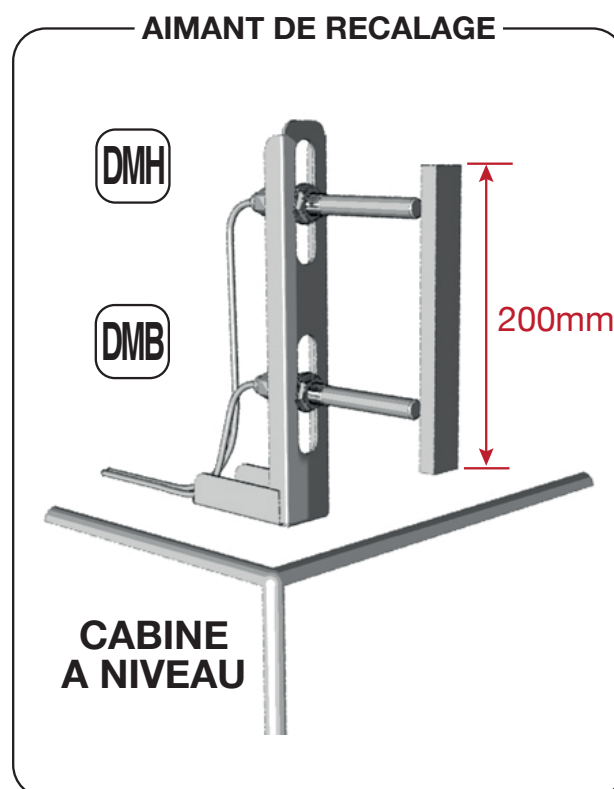
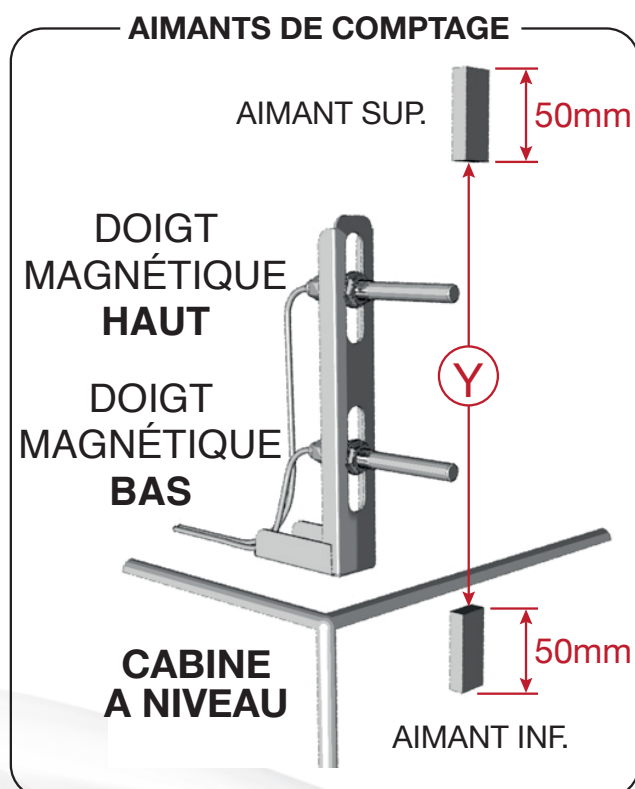
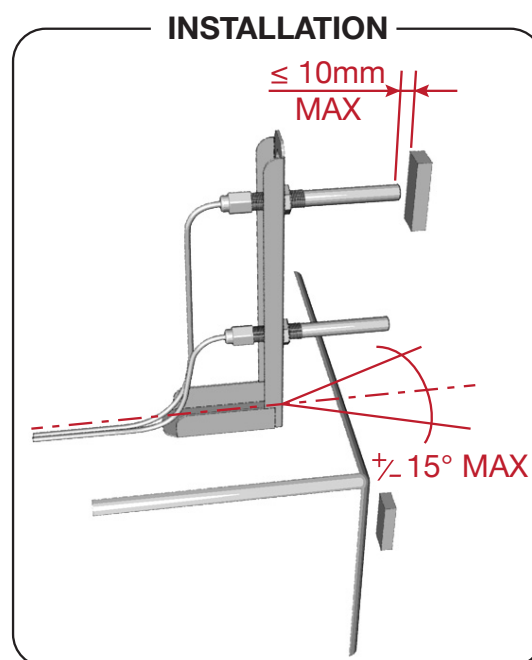
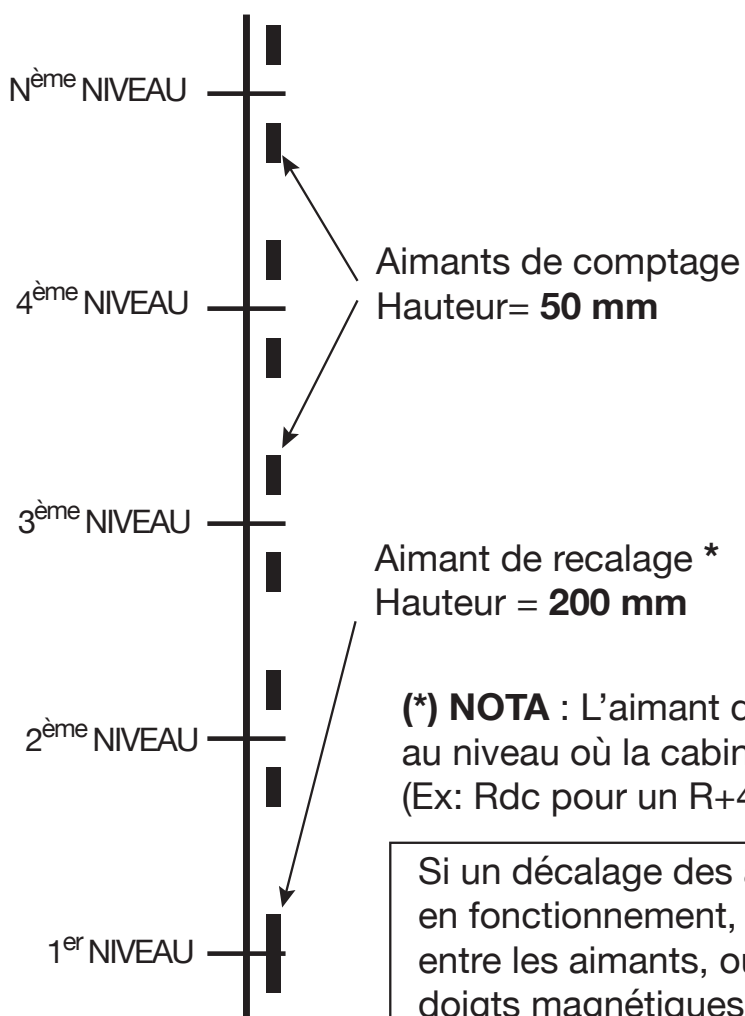
Ces entrées reçoivent des contacts secs et libres de tout potentiel.

- E1** - Porte cabine **OUVERTE**
- E2** - Porte cabine **FERMÉE**
- E3** - Doigt magnétique **HAUT**
- E4** - Doigt magnétique **BAS**

NOTA : Ces quatres informations sont obligatoires pour le fonctionnement des énoncés.



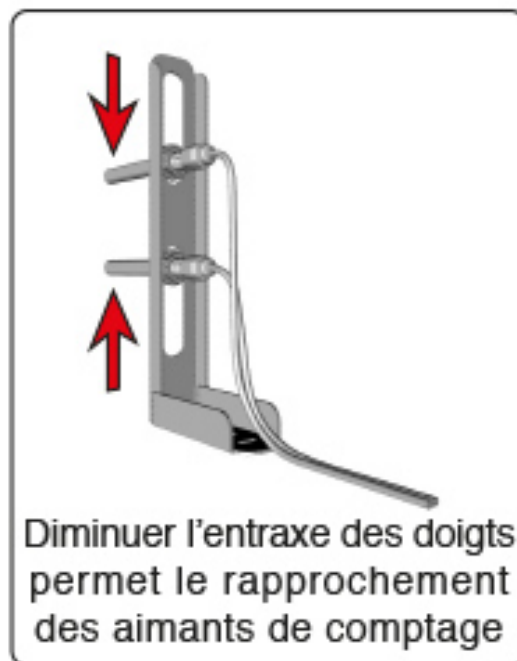
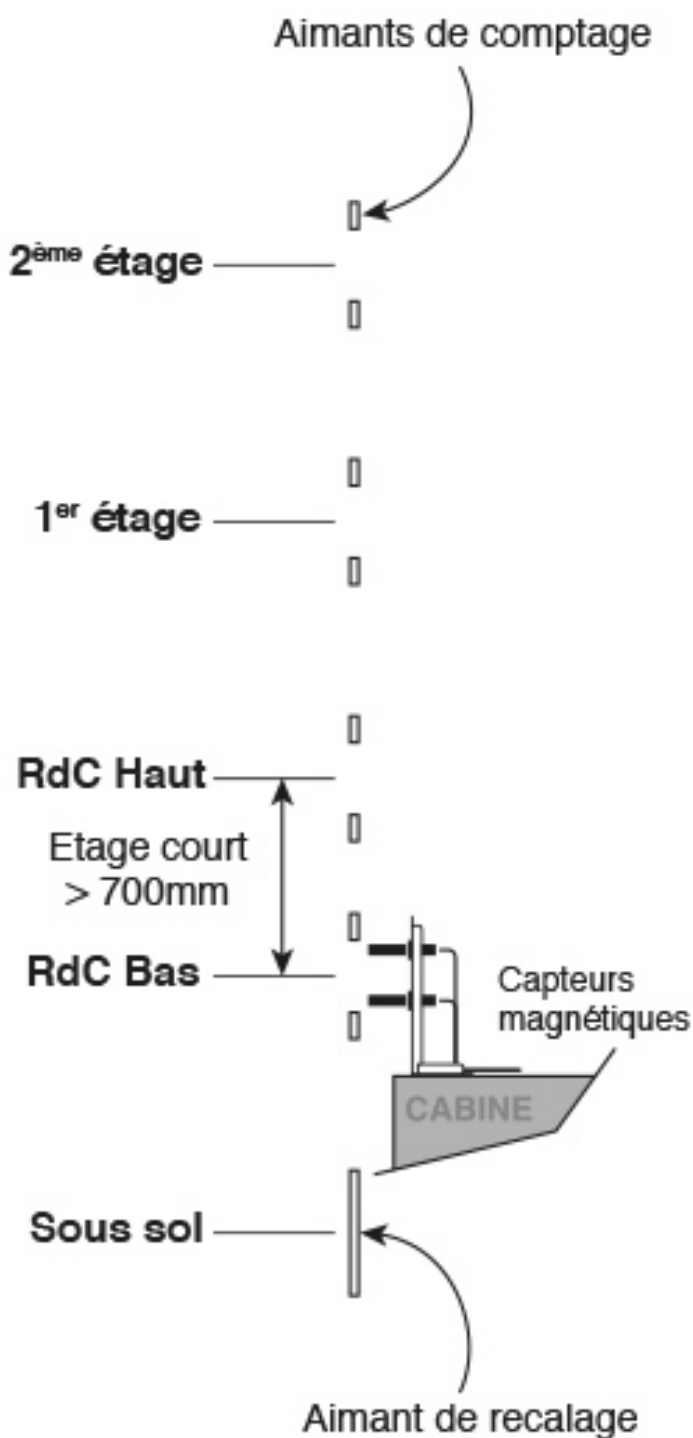
1.4 - Raccordement des capteurs position et recalage [E3] et [E4]



1.4.1 - Ascenseur avec étages courts

La valeur minimum pour la détection des étages courts est de **700mm** entre deux niveaux (informations d'étages).

ÉLÉVATION GAINÉ D'ASCENSEUR (exemple)



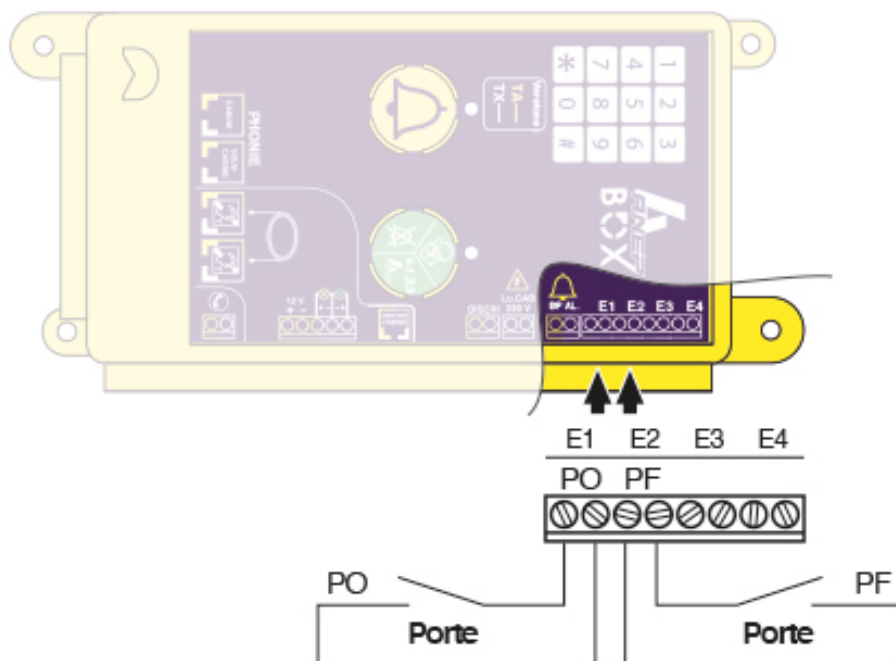
1.5 - Raccordement capteurs PO* et PF** [E3] et [E4]

* PO = Portes Ouvertes

** PF = Portes Fermées

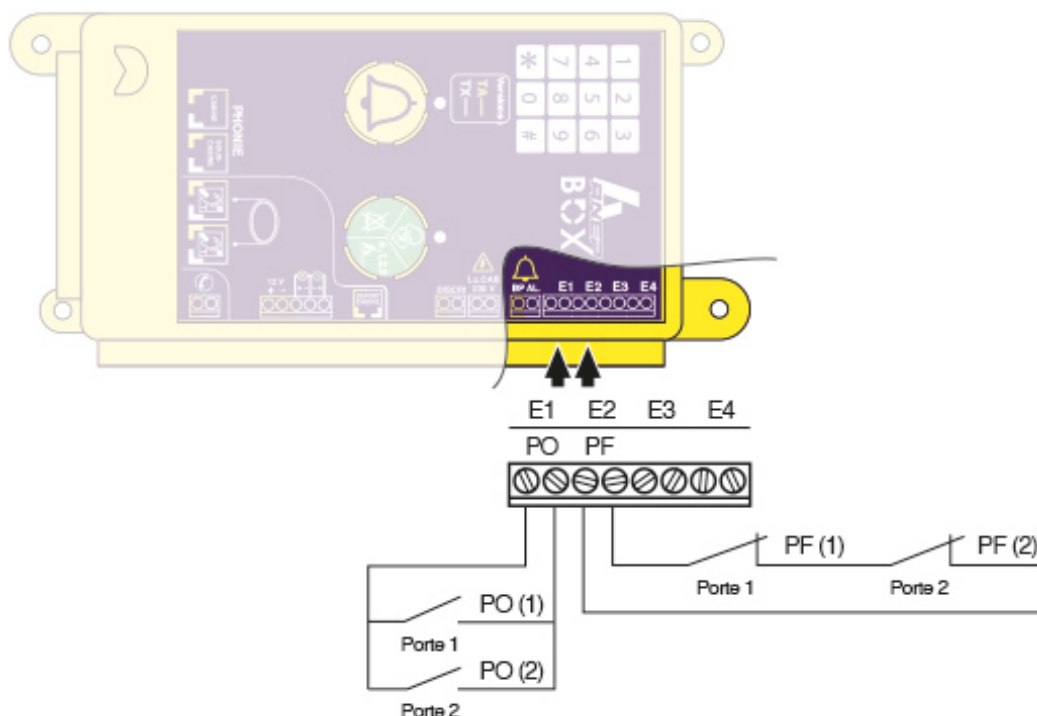
1.5.1 - Ascenseur en simple accès

Les informations de portes PO/PF sont à relier sur les entrées E1 (PO) et E2 (PF)



1.5.2 - Ascenseur en double accès

Les informations de portes PO/PF doivent être doublées.
(PO en parallèle et PF en série)



NOTA : Le PF déclenche le départ du GONG.

Si la synthèse vocale démarre à l'arrêt de l'ascenseur, avant l'ouverture des portes, cela indique qu'un capteur PF est mal réglé.

1.6 - Contrôle des informations portes

Un soin particulier doit être apporté pour le réglage des capteurs PO/PF, s'assurer que les contacts restent dans l'état souhaité en fin d'ouverture et fermeture.

Ex : Dur mécanique ou relâchement de porte cabine au repos.

1.7 - Vérifier le fonctionnement des synthèses

- Il ne doit pas y avoir d'énoncés d'étages pendant le déplacement de la cabine, sinon vérifier le réglage du contact PF (Fin de fermeture porte cabine).
- Correspondance des énoncés d'étages lors des ouvertures de portes aux étages (réglages des énoncés se reporter au chapitre 2.4 «**Énoncé d'étages**»)
- Lorsque la porte est ouverte, il ne doit pas avoir d'énoncé de «fermeture de porte» avant le début de fermeture de celle-ci. (réglage du contact porte cabine ouverte PO)
- Lorsque l'ascenseur arrive à l'étage, il ne doit pas y avoir de gong avant le début d'ouverture de la porte. (réglage du contact porte cabine fermée PF)

1.8 - Vérification du transfert de panne

Les contrôles ci-dessous nécessitent de s'assurer de la «Non présence» technicien par appui sur le bouton vert de la BOX, celle-ci doit annoncer «*Départ technicien*»

Laisser l'ascenseur en stationnement normal pendant **7 minutes**, il ne doit pas y avoir d'appel déclenché (écoute des transferts DATA).

Essais de panne : Bloquer la cabine entre étages et attendre **7 minutes**, ANEPBOX doit appeler et envoyer la panne «cabine bloquée entre étages», vérifier chez le télé-surveilleur l'arrivée de l'évènement. Après deux déplacements l'appel pour fin de panne doit être envoyé.

Attention à la limitation d'appel (4 pannes par jour)

2 - FONCTIONNALITÉS

La version **TX** de **ANEP BOX** reprend toutes les fonctionnalités de la version **TA** et ajoute :

- 1 - Synthèse vocale sur déclenchement de l'alarme usager bloqué.
- 2 - Une fonction «Sirène d'alarme». (HP en fonction buzzer)
- 3 - La fonction d'énoncé d'étages.
- 4 - La prise en compte de l'arrivée et du départ du technicien.
- 5 - La possibilité de rappeler régulièrement par message vocal la présence du technicien.
- 6 - La possibilité de diffuser un message vocal après le déclenchement d'une alarme cabine, tant que l'alarme n'a pas été acquittée par le technicien.
- 7 - Une entrée «Lumière cabine».
- 8 - Une identification par synthèse vocale du lieu d'alarme lors de l'appel.

2.1 - Choix du réseau téléphonique

Le module **BOX TX** utilise un réseau téléphonique pour le transfert des alarmes vers un centre de réception, pour le bon fonctionnement de l'équipement il est important d'indiquer le type de réseau entre :

- Réseau téléphonique commuté (RTC analogique)
- Passerelle GSM
- Mode autocom

Le choix du réseau agit sur les fonctionnalités suivantes :

- Information de la charge batterie de la passerelle GSM ANEP
- Contrôle phonie du Haut-parleur et du microphone
- Sécurisation du transfert des données vers une centrale de réception

Le mode Autocom, permet le fonctionnement du module **BOX TX** avec la plupart des autocoms sans pour autant garantir un fonctionnement avec TOUS les autocoms du marché.

Ce mode permet:

- La numérotation avec des tensions de lignes au repos comprises entre 20 et 28V,
- Le décroché si le train de sonnerie est supérieur à 400ms.

Le module **BOX TX** est compatible par défaut avec les différents réseaux téléphoniques analogiques des pays européens (RTC ou PSTN), seul le Royaume-Uni (UK) nécessite une programmation spécifique du module **BOX TX**.

2.2 - Alarme cabine

2.2.1 - Discrimination de l'alarme cabine

La discrimination des alarmes est utilisée afin d'éviter que des alarmes cabine intempestives et non fondées ne soient transmises suite à une mauvaise utilisation ou à une malveillance.

Une tension de 5Vcc à 230Vac maximum appliquée sur l'entrée DISCRI du module **BOX TX** invalide le départ de toutes alarmes cabine.

NOTA: La fonction de discrimination est réalisée uniquement si la fin d'alarme a été exécutée en local ou à distance.

2.2.2 - Discrimination non validée

Ce mode de configuration permet la prise en compte de l'alarme cabine de façon permanente.

En mode programmation, (voir Page 25)

- Appuyer successivement sur les touches # **307** #
- ANEP **BOX TX** émet 3 bips.

2.2.3 - Discrimination interne

Dans ce mode, ANEP **BOX TX** réalise un traitement prenant en compte les ouvertures / fermetures de la porte cabine et palière ainsi que le déplacement de l'ascenseur.

L'alarme est discriminée :

- Lors du déplacement de l'ascenseur
- Pendant les 15 premières secondes qui suivent la mise à l'étage de l'ascenseur
- Lorsque les portes cabine et palière sont toutes les deux ouvertes.

Les entrées **E1**, **E2** reçoivent les contacts **PO**, **PF** de la porte cabine.

L'entrée **DISCRI** peut recevoir l'image d'ouverture / fermeture de la porte palière :

- Une tension (de 5Vcc à 230Vac) appliquée sur l'entrée DISCRI indique la FERMETURE de la porte palière.

Dans ce cas :

- Quelque soit l'état de la porte cabine, l'alarme est validée.
- Aucune tension appliquée sur l'entrée **DISCRI** indique l'**OUVERTURE** de la porte palière.

Dans ce cas :

- La porte cabine est FERMÉE : l'alarme est validée
- La porte cabine est OUVERTE : l'alarme est discriminée.

En période de présence technicien, la discrimination n'est pas réalisée.

Ce mode de traitement nécessite la présence d'une tension d'alimentation **12V**.

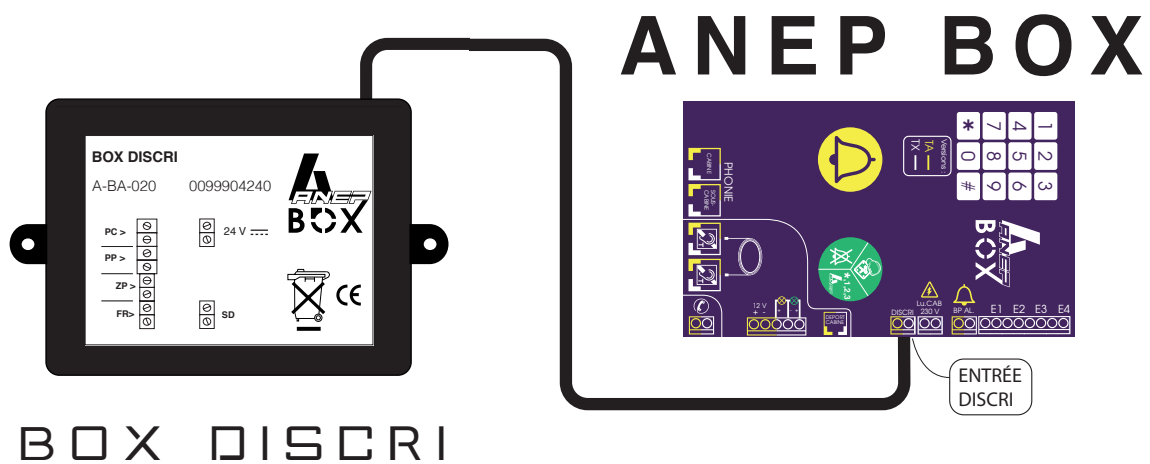
Dans ce mode de configuration et en cas d'absence du 12V, il n'y a pas de discrimination.

En mode programmation, ☞ Appuyer successivement sur les touches # **308** #

ANEP **BOX TX** émet 3 Bips

2.2.4 - Discrimination suivant Norme EN81-28

En utilisant le module additionnel BOX DISCRI installé en machinerie, l'analyse de la discrimination est conforme à la norme EN81.28.

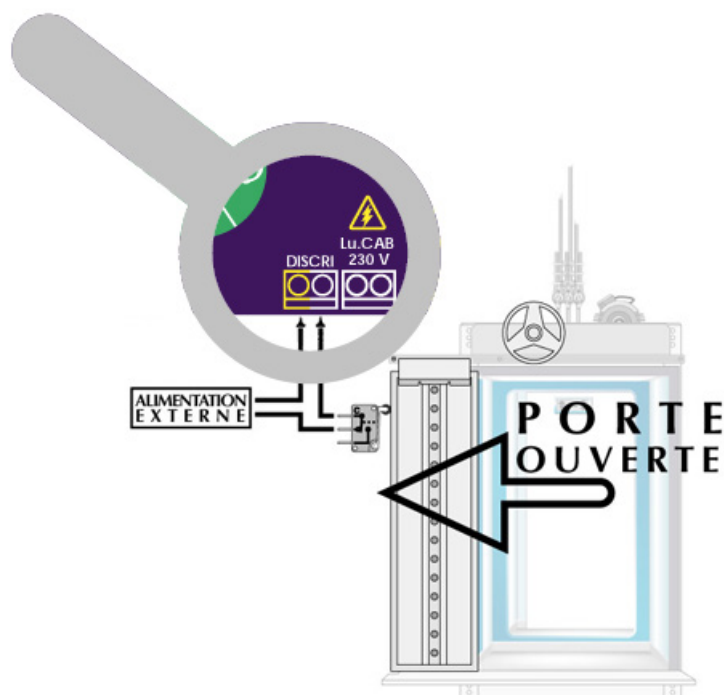


2.2.5 - Discrimination simple

Il est possible de constituer une discrimination simplifiée en utilisant une information autonome de fin d'ouverture de porte cabine.

NOTA: S'assurer que la porte cabine ne puisse s'ouvrir automatiquement ou manuellement.

Si la cabine se bloque entre étages et que l'utilisateur force et ouvre manuellement les portes cabine, l'alarme sera alors discriminée.



2.2.6 - Alarme forcée (Sécurité de l'utilisateur bloqué) (NORME EN 81-28 de 2022)

Sans alarme cabine en cours et lorsque la discrimination est valide, l'alarme cabine peut néanmoins être déclenchée si l'appui est maintenu le temps de la temporisation programmée (**voir tableau page 29**)

Par défaut, la valeur est d'environ **25 secondes**.

2.2.7 - Synthèse vocale sur alarme usager bloqué

Afin de rassurer l'utilisateur bloqué en cabine, l'ANEP **BOX TX** diffuse un message par voix de synthèse, après validation de la prise en compte de l'alarme «usager bloqué», et suite à l'appui sur le bouton d'alarme de l'ascenseur.

2.2.8 - Sirène d'alarme

La fonction «Sirène d'alarme» intégrée dans ANEP **BOX TX** est activée après le déclenchement d'une alarme dans deux cas de figure :

1. Lorsque l'appel téléphonique n'a pas abouti, en fin de cycle des tentatives d'appels.
2. Immédiatement au moment du déclenchement de l'alarme après détection d'une baisse de tension de ligne téléphonique (Tension inférieure à 28 Volts) qui indique que soit la ligne téléphonique est défectueuse, soit qu'une autre BOX utilisant la même ligne téléphonique est en cours d'appel.

Le temps d'activation est de 6 secondes et le haut-parleur sélectionné est celui intégré dans le boîtier ANEP **BOX TX** (Toit de cabine)

Cette fonctionnalité nécessite une alimentation 12Vcc (type ALIM-CONTROL II)

Possibilité d'activer la sirène à chaque appui sur le bouton d'alarme cabine

Que l'alarme soit discriminée ou non, la prise en compte de l'alarme cabine peut être signalée par le déclenchement de la sirène intégrée pendant 2 secondes.

Validation de la fonction sirène

Après avoir saisi le code d'accès à la programmation

☞ appuyer sur les touches **#401#**

Dévalidation de la fonction sirène

Après avoir saisi le code d'accès à la programmation

☞ appuyer sur les touches **#402#**

2.2.9 - Durée de communication sur alarme

Suite au déclenchement d'une alarme, la durée de communication peut être adaptée.
Cette durée de conversation est réglable de **1 à 99 minutes** (réglage usine = 3 minutes)



Une durée importante de communication vocale peut nuire sur le cycle d'appels des différents numéros téléphoniques soit :

- En cas de double appels
- Sur aboutissement d'une messagerie avec le mode acquittement programmé

2.2.10 - Acquittement opérateur

Quand cette fonction est validée, l'alarme devra être acquittée par l'opérateur du centre de réception, en composant la suite « **#1** » sur le clavier de son téléphone lors de la communication vocale.



Si cette opération d'acquittement n'est pas effectuée, l'ensemble du cycle d'appels des numéros programmés sera effectué

2.2.11 - Fin d'alarme

En local:

La fin d'alarme cabine n'est possible que dans le cas où une alarme cabine a été préalablement déclenchée. L'appui sur le bouton vert du module **BOX TX** par le technicien génère la fin d'alarme.

À distance:

ANEP **BOX TX** intègre la fonction de « Fin d'alarme usager provoquée à distance » (**EN81-28**)

L'ordre est lancé par l'opérateur du centre d'appels via ANEPcenter lorsqu'une « Alarme usager bloqué en cabine » n'a pas été suivie d'une « Fin d'alarme » par le technicien sur site.

Le centre d'appels appelle la **BOX TX** pour donner l'instruction de clôturer l'alarme usager. Le module **BOX TX** rappelle le centre pour informer de la « bonne » exécution de l'instruction et ainsi s'assurer de la chaîne complète du fonctionnement de l'alarme.

Cette fonction n'est pas réalisable, si la ligne téléphonique de l'ANEP **BOX TX** est uniquement sortante.

Après avoir reçu cet ordre de la part d'ANEPcenter, la BOX génère un nouvel appel dont l'intitulé est : « *Apparition : Fin d'Alarme provoquée à distance* »

L'appel est transmis vers une Centrale de Réception (Mémoire Téléphone 104)

2.3 - Réglage de l'horloge du module BOX TX

En mode programmation,

- ☞ Appuyer successivement sur les touches # **601 83** 'hh' 'mm'
- ☞ ANEP **BOX TX** émet un «Gong»
- ☞ Terminer en appuyant 2 fois sur *

(hh et mm représentent les dizaines d'heures, les heures, les dizaines de minutes et les minutes)

Exemples : Pour un réglage à 15h48 => # **601 83 15 48**
Pour un réglage à 7h30 => # **601 83 07 30**
Pour un réglage à 9h05 => # **601 83 09 05**

2.3.1 - Lecture de l'heure en local

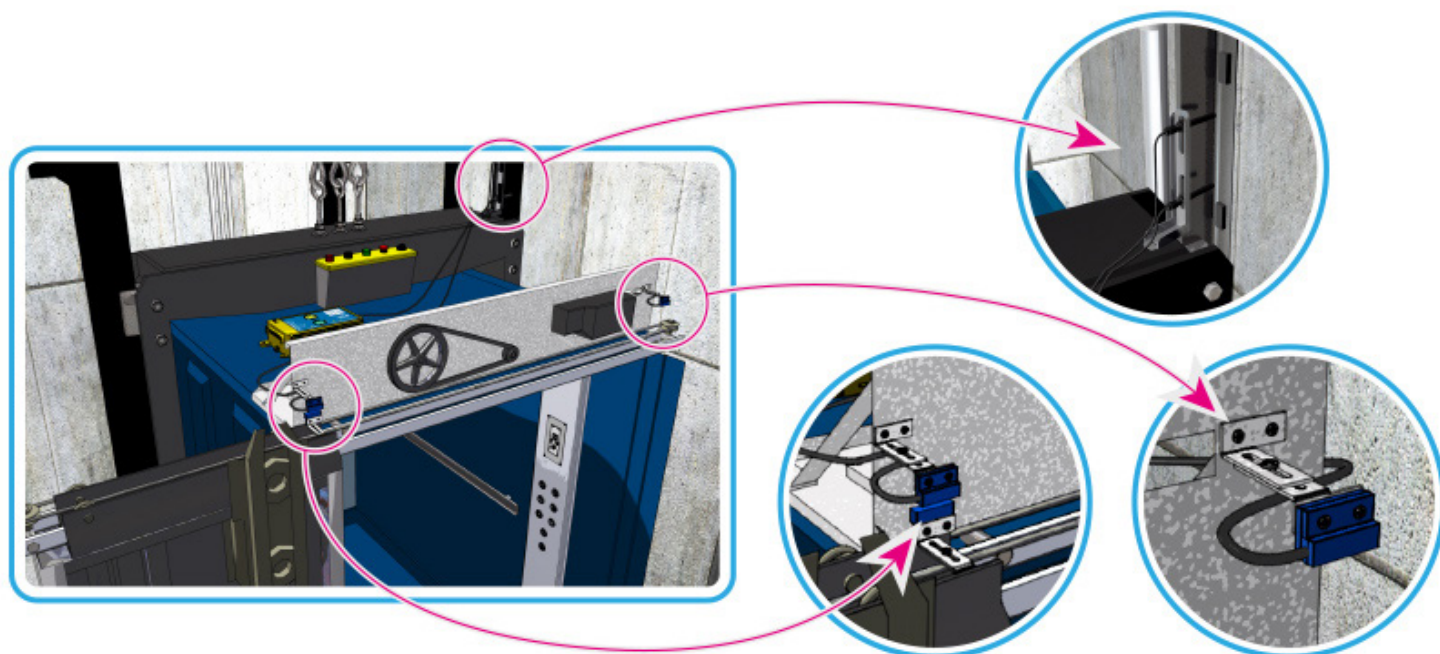
En mode programmation,

- ☞ Appuyer successivement sur les touches # **602 83 #**
- ☞ ANEP **BOX TX** annonce l'heure sous forme de 4 chiffres
- ☞ Terminer en appuyant sur *

Exemple : 12h09 => sera annoncé «UN», «DEUX», «ZERO», «NEUF»

2.4 - Énoncé d'étages

ANEP **BOX TX** intègre la possibilité d'annoncer les étages au moment de l'ouverture des portes. Cette fonctionnalité nécessite la présence d'une alimentation 12Vcc (de type **ALIM-CONTROL II**). Les énoncés en fonction des niveaux peuvent être programmés et vérifiés soit en local, soit à distance par ANEPcenter®.



2.4.1 - Validation des énoncés

En mode programmation,

☞ Appuyer successivement sur les touches **# 603 #**

L' énoncé des étages au moment de l'ouverture des portes ainsi que le message annonçant la fermeture des portes seront diffusés de 8h à 20h ou de façon permanente.

2.4.2 - Dévalidation des énoncés

En mode programmation,

☞ Appuyer successivement sur les touches **# 604 #**

L' énoncé des étages ainsi que le message annonçant la fermeture des portes ne sont pas validés.

2.4.3 - Programmation des niveaux par le clavier

Par défaut, des énoncés d'étages pour chacun des niveaux sont mémorisés dans la **BOX TX**

Pour des cas particuliers, il est possible de modifier la position des annonces pour adapter les énoncés en fonction de l'ascenseur.

L'installateur peut modifier la position pré-définie des annonces (de **1 à 39**)

Avant de commencer la programmation, remplir un tableau (page suivante) avec les références des annonces à énoncer pour chaque niveau.

Pour programmer un niveau la séquence est : **# 601 «n» # «a» #**

«n» est le **niveau**, «a» est la **référence de l'annonce**.

Ces valeurs sont comprises entre **1 et 39** inclus.

Diffusion entre 8 h et 20 h,

En mode programmation,

☞ Appuyer successivement sur les touches **# 602 81**

☞ Valider par #, la synthèse émet un « gong »

☞ Terminer en appuyant 2 fois sur la touche *

NOTA : L'horloge de l'ANEP **BOX TX** doit être programmée au préalable par le déclenchement d'un appel cyclique.

2.4.4 - Indication de la période d'annonce des étages

Dès que l'on entre en mode programmation, les voyants Vert-Jaune indiquent la période de diffusion des énoncés d'étages.

- Voyant Vert allumé : Diffusion des énoncés d'étages entre 8h et 20h.
- Voyant Jaune allumé : Diffusion des énoncés d'étages 24h/24h
- Aucun voyant allumé : Diffusion des énoncés d'étages non validée

Annonces par défaut	
Niveau	Annonces
39	31ème étage
38	30ème étage
37	29ème étage
36	28ème étage
35	27ème étage
34	26ème étage
33	25ème étage
32	24ème étage
31	23ème étage
30	22ème étage
29	21ème étage
28	20ème étage
27	19ème étage
26	18ème étage
25	17ème étage
24	16ème étage
23	15ème étage
22	14ème étage
21	13ème étage
20	12ème étage
19	11ème étage
18	10ème étage
17	9ème étage
16	8ème étage
15	7ème étage
14	6ème étage
13	5ème étage
12	4ème étage
11	3ème étage
10	2ème étage
9	1er étage
8	Rez-de-chausée
7	1er sous-sol
6	2ème sous-sol
5	3ème sous-sol
4	4ème sous-sol
3	5ème sous-sol
2	6ème sous-sol
1	7ème sous-sol

Modification des annonces	
Niveau "n"	Réf. annonce à programmer "a"
39	
38	
37	
36	
35	
34	
33	
32	
31	
30	
29	
28	
27	
26	
25	
24	
23	
22	
21	
20	
19	
18	
17	
16	
15	
14	
13	
12	
11	
10	
9	
8	
7	
6	
5	
4	
3	
2	
1	

2.5 - Appel périodique

En conformité avec la norme **EN81-28**, le module **BOX TX** effectue un test périodique automatique (réglable de 1 à 3 jours maximum) garantissant ainsi le bon fonctionnement du dispositif de demande de secours.

2.6 - Écoute du transfert de données

Afin de permettre au technicien intervenant sur l'ascenseur de savoir que le module **BOX TX** est en communication avec une centrale de réception, tous les échanges de données sont audibles (Niveau bas) dans le haut parleur du module **BOX TX**.



IMPORTANT : Pas d'action possible (pendant la programmation) sur le clavier du module **BOX TX** pendant la phase de communication.

2.7 - Raccroché automatique

Sur alarme:

Le raccroché s'effectue automatiquement sur détection d'occupation de la ligne téléphonique ou sur l'aboutissement de la durée de communication.

Le module **BOX TX** émet une mélodie 10 secondes avant la fin de la communication.

Sur transfert Data:

Le raccroché est effectué automatiquement à la fin du dialogue Data.

2.8 - Contrôle 12V & Batterie

Si présence d'une **ALIM-CONTROL II** et fonction de contrôle 12V validée :

- Le défaut est transmis après détection d'une tension inférieure à 8V pendant 10 minutes.
- La disparition du défaut est transmise après détection d'une présence de tension supérieure à 8V pendant 10 minutes.

Si présence d'une **alimentation autre** et fonction de contrôle 12V validée:

- Le défaut est transmis après une absence de tension 12V pendant 10 minutes.
- La disparition du défaut est transmise après une présence de tension 12V pendant 10 minutes.

Par défaut la fonction de contrôle 12V est validée.

Contrôle de la batterie si présence d'une **ALIM-CONTROL**.

Au moment de l'appel cyclique, le module ANEP **BOX TX** teste la présence du 12V ou de la batterie si **ALIM-CONTROL II** est raccordée.

Si aucune tension n'est présente, un appel «**Journalier avec Défaut**» est transmis. Dans les autres cas, l'appel sera un appel journalier normal «**Test Périodique**»

2.9 - Contrôle batterie passerelle GSM ANEP

Les passerelles P4GU VoLTE ou PGA VoIP contrôlent régulièrement leur batterie, en cas de défaut, l'information est transmise au module **BOX TX** raccordé.

Après détection du défaut, le module **BOX TX** génère un appel dont l'intitulé est : «Apparition Défaut Batterie GSM»

Après recharge ou remplacement de la batterie, la passerelle P4GU VoLTE ou PGA VoIP informe le module **BOX TX**, qui génère un appel dont l'intitulé est : «Disparition Défaut Batterie GSM»

NOTA: Les technologies 2G (modèles PG1, PG2 et PGU) et 3G (P3GU) seront prochainement déclarées obsolètes et ne sont plus recommandées pour les nouvelles installations.

2.10 - Interphone machinerie pompier

Le module **BOX TX** peut être associé au module **BOX-M** permettant ainsi d'y ajouter la fonctionnalité d'interphonie entre le local des machines et la cabine.

Le module toit de cabine et le module phonie cabine devenant ainsi des points d'interphonies sans aucune modification des équipements cabine.

3 - INSTALLATION



Avant toutes manipulations des appareillages ANEP, s'assurer d'avoir préalablement mis l'équipement hors tension.

3.1 - Prérequis avant mise en service

Le fonctionnement d'équipements téléphoniques dépend en grande partie des caractéristiques de la ligne téléphonique.

Un soin tout particulier doit être apporté pour s'assurer de l'acheminement de la ligne téléphonique afin de ne pas dégrader les caractéristiques techniques normalisées.



Il est indispensable de connecter l'ensemble des périphériques PUIS de brancher la ligne téléphonique et ENFIN le +12V s'il est présent.

3.2 - Étapes d'installation

Vérifier les câblages surtout si ceux-ci relient plusieurs machineries ascenseurs.

1. Type de câble
2. Cheminement du câble (courant faible / fort)
3. Parasites (VMC, générateurs)
4. Bouton d'alarme cabine.
5. Plastron cabine.
6. Phonie sous cabine
7. La ligne téléphonique (après 3 sec le module **BOX TX** génère un ou plusieurs Bip d'initialisation suivant le numéro de module)
8. Alim 12V secourue (si boucle magnétique auditive et voyants Jaune / Vert)

3.3 - Câble pendentif

Nous vous conseillons d'équiper l'ascenseur d'un câble pendentif blindé pour assurer une excellente qualité de phonie, et afin d'éviter toutes perturbations pouvant entraîner d'éventuels dysfonctionnements.

3.4 - Installation / Raccordements

Le module **BOX TX** est installé (fixation par 4 vis) sur le toit de cabine de l'ascenseur, il doit être raccordés aux différents modules périphériques suivant les options souhaitées.

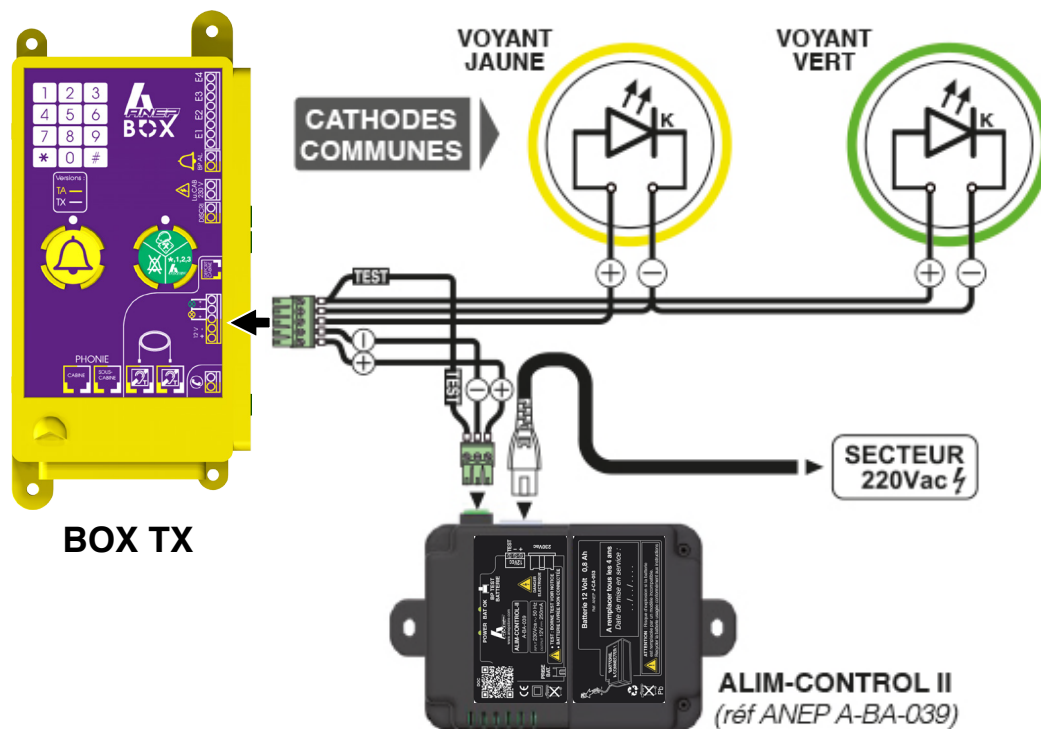
- Phonie cabine (Plastron ou module déporté),
- Pictogrammes Jaune/Vert,
- Boucle magnétique,
- Phonie sous cabine,
- Alimentation 12Vcc,
- BOX-DISCRI,
- Réseau téléphonique,
- Capteurs

4 - RACCORDEMENT DES VOYANTS JAUNE & VERT (si MIDIS absent)

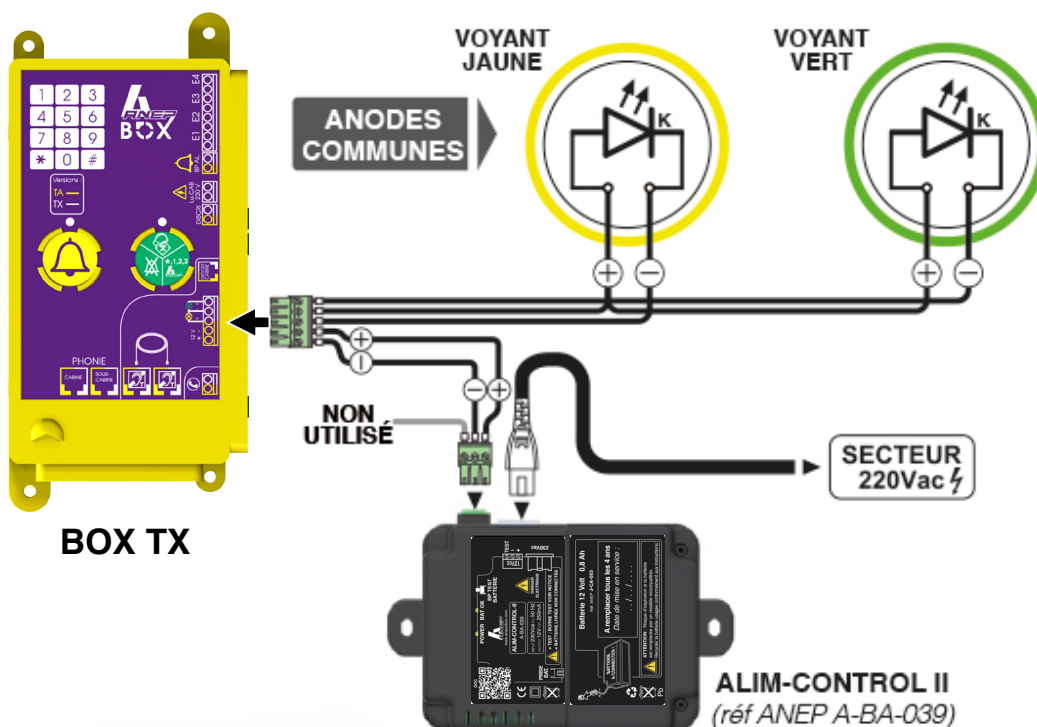
- Raccorder les voyants utilisés en cabine selon la norme NF EN 81.28 de 2003 ou 2022 et 81.70 (12Vcc / 140 mA max par voyant).
- Raccorder une alimentation 12Vcc (de 9 à 15Vcc) de type **ALIM-CONTROL II**.

Pas de raccordement de ce type à effectuer si utilisation d'une phonie MIDIS.

Voyants en cathodes communes



Voyants en anodes communes



4.1 - Prog. des voyants Jaune & Vert suivant normes EN81-28 de 2003 ou 2022

Après avoir saisi le code d'accès à la programmation

- ☞ Suivant le type de norme souhaité pour la gestion des voyants, appuyer successivement sur les touches **# 417 #**, ou **# 418 #**, ou **# 419 #**



NORME EN81-70 2003	ÉTEINT ●	ÉTEINT ●	Appareil en veille / MODE NORMAL
	ALLUMÉ ✱	ÉTEINT ●	Alarme activée, appel en cours
	ÉTEINT ●	ALLUMÉ ✱	En communication avec un opérateur du centre d'appel
	ÉTEINT ●	ÉTEINT ●	Communication terminée, ligne raccrochée, Alarme Acquittée (à distance ou sur site)

417

NORME EN81-28 2022	ÉTEINT ●	ÉTEINT ●	Appareil en veille / MODE NORMAL
	ALLUMÉ ✱	ÉTEINT ●	Alarme activée, appel en cours
	ALLUMÉ ✱	ALLUMÉ ✱	En communication avec un opérateur du centre d'appel
	ALLUMÉ ✱	ÉTEINT ●	Communication terminée, ligne raccrochée
	ÉTEINT ●	ÉTEINT ●	Alarme acquittée (à distance ou sur site)
	CLIGNOTE ✱❖❖❖	CLIGNOTE ❖❖❖❖	Défaut du test cyclique programmé

418

NORME EN81-28 2022 JAUNE ÉTEINT	ÉTEINT ●	ÉTEINT ●	Appareil en veille / MODE NORMAL
	ALLUMÉ ✱	ÉTEINT ●	Alarme activée, appel en cours
	ALLUMÉ ✱	ALLUMÉ ✱	En communication avec un opérateur du centre d'appel
	ÉTEINT ●	ÉTEINT ●	Communication terminée, ligne raccrochée
	ÉTEINT ●	ÉTEINT ●	Alarme acquittée (à distance ou sur site)
	CLIGNOTE ✱❖❖❖	CLIGNOTE ❖❖❖❖	Défaut du test cyclique programmé

419

Programmation sur clavier ANEP BOX

Après avoir activé le mode d'accès à la programmation «*123»

# 417 #	Valide la gestion des voyants Jaune et Vert aux normes 2003
# 418 #	Valide la gestion des voyants Jaune et Vert aux normes 2022
# 419 #	Valide la gestion des voyants Jaune et Vert aux normes 2022 avec voyant jaune éteint après communication (fin d'alarme)

5 - PROGRAMMATION

L'ensemble des périphériques du module ANEP **BOX TX** doivent être raccordés avant l'accès au mode de programmation.

(Alimentation, ligne téléphonique, voyants Jaune/vert, Boucle magnétique, bouton d'alarme, discrimination, plastron cabine, module sous-cabine, etc..)

Regroupement sur ligne téléphonique commune.

L'ensemble des ANEP **BOX TX** et ANEP **BOX C** raccordées sur la même ligne téléphonique, doivent être raccrochées pour permettre l'accès au mode programmation.

5.1 - Configuration usine

Le module ANEP **BOX TX** est livré avec une configuration de paramètres appelés «Configuration Usine»

PARAMÈTRES	CONFIGURATION USINE
Remise à zero des réglages	#001#
Code de programmation	*123
Durée de communication	3 minutes
Raccroché	Automatique
Périodicité de l'appel périodique	3 jours
N° de transmetteur	Numéro de série usine (8 chiffres voir étiquette sur boîtier)
N° de module	1
N° de téléphones	Non programmés (mémoires vides)
Réseau téléphonique	Ligne téléphonique analogique (RTC/PSTN)
Temporisation bouton alarme cabine	0,5 seconde
Temporisation bouton alarme cabine avec BOX-DISCR1	25 secondes
Acquittement opérateur	Non validé
Gestion des voyants J/V	Norme 2003 ou 2022

5.2 - Mode programmation

5.2.1 - Programmation du numéro de transmetteur (ou Identifiant ou N° de PROM selon appellation)

Le module **BOX TX** s'identifie en mode data (DTMF) par l'envoi d'un code d'identification appelé «N° de transmetteur» (ou N° PROM ou N° identifiant selon client / call-center)

Ce numéro correspond au N° de série de fabrication du module BOX TX (8 chiffres sur l'étiquette)

Pour permettre l'adaptation aux différentes bases de données des centres de réception, il est possible de modifier ce numéro d'identification.

NOTA: Le numéro de transmetteur est numérique et comporte 8 chiffres. Ex : 43 21 15 69

ATTENTION : la modification du N° de transmetteur, <u>ne nécessite pas</u> un accès préalable à la programmation	
* # 22220 xx xx xx xx # *	xx xx xx xx = N° de transmetteur 8 chiffres

5.3 - Programmation de l'adressage numéro de module

Après avoir activé le mode d'accès à la programmation «*123»	
# 303 xx #	xx = N° de module suivant le type configuration (voir ci-dessous)

5.4 - Accès à la programmation

À l'aide du clavier du module ANEP **BOX TX**, appuyer sur les touches suivantes :

***123** : L'appareil émet une mélodie 

5.4.1 - Sortie du mode programmation

Après avoir terminé la programmation de l'appareil, appuyer sur la touche « * »

Fin de programmation, l'appareil émet une mélodie 

NOTA: Si aucune touche du clavier n'est actionnée pendant 3 minutes, l'appareil sort du mode de programmation.

L'appareil émet une mélodie 

5.4.2 - Modification du code d'accès à la programmation

En mode programmation :

#002 nnnnnnn # nnnnnnn #

Appuyer successivement sur les touches #002

Entrer le nouveau code de programmation (de 1 à 7 chiffres) et «#»

Confirmer le nouveau code de programmation (de 1 à 7 chiffres) et «#»



**Il est important de noter scrupuleusement le nouveau code programmé.
La perte de ce dernier impose le retour impératif de l'appareil en usine.**

5.5 - Choix du réseau téléphonique

5.5.1 - Mode analogique

5.5.1.1 - Mode analogique (ligne RTC / PSTN)

Par défaut le module **BOX TX** est programmé dans ce mode analogique (Réseau Public Commuté)

Après avoir activé le mode d'accès à la programmation « * 123 »	
#404#	Ligne téléphonique analogique (RTC / PSTN) tension de ligne au repos = 28V

5.5.1.2 - Mode analogique (Autocom privé)

Après avoir activé le mode d'accès à la programmation « * 123 »	
#403#	Ligne téléphonique analogique (Autocom privé) tension de ligne au repos comprise entre 20V et 28V

5.5.2 - Mode GSM

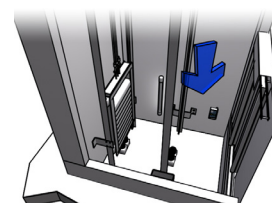
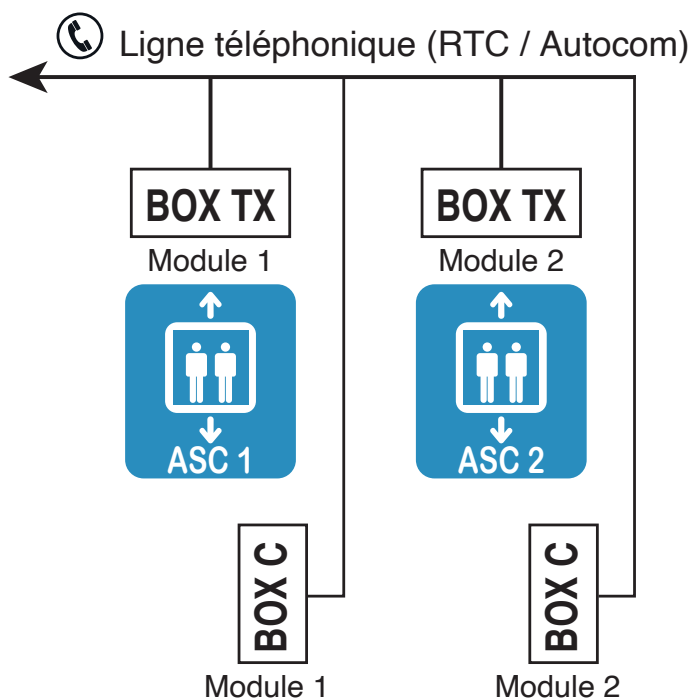
Après avoir activé le mode d'accès à la programmation « * 123 »	
#405#	Ligne téléphonique via passerelle GSM

Après avoir activé le mode d'accès à la programmation « * 123 »	
#406#	Sortie mode GSM et retour au mode ligne téléphonique, réseau public ou privé

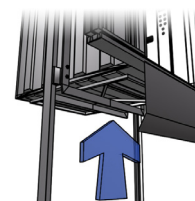
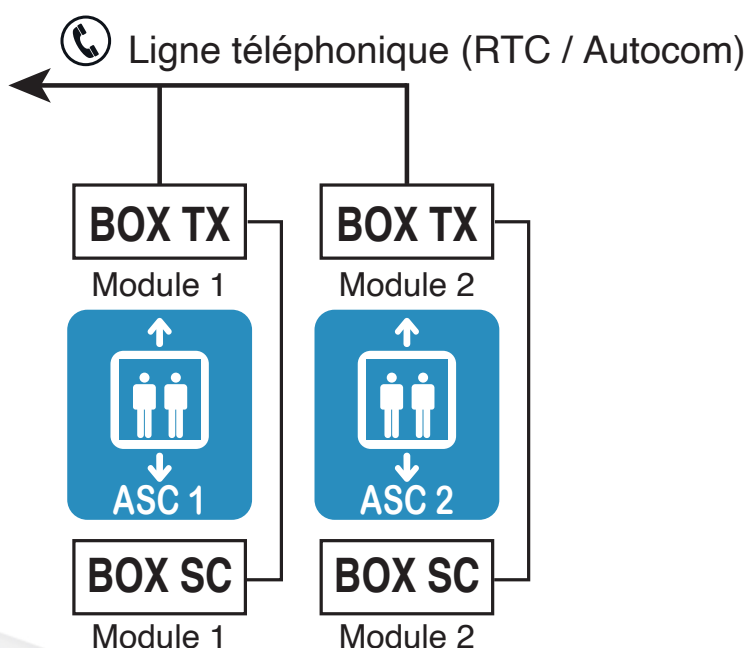
5.5.3 - Adressage regroupement sur ligne téléphonique analogique

Plusieurs modules de la gamme ANEP **BOX TX** & **BOX C** peuvent être installés sur la même ligne téléphonique. La configuration **maximum*** ne peut dépasser 4 modules raccordés sur la même ligne téléphonique. Il est obligatoire de configurer l'adresse de chaque module, pour permettre une identification au centre de réception. De la même manière, le centre de réception doit avoir créé les fiches de sites correspondant aux ascenseurs avec leurs numéros de modules. (* **dépend de la qualité de la ligne et des raccordements**)

Configuration 1 - Phonie déportée en cuvette avec BOX C



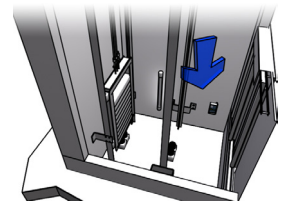
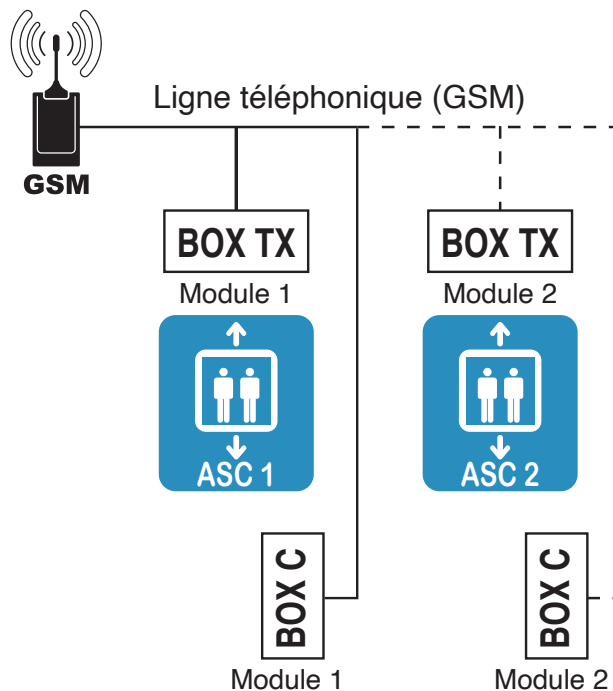
Configuration 2 - Phonie déportée sous cabine (BOX-SC)



5.5.4 - Adressage sur ligne téléphonique via passerelle GSM

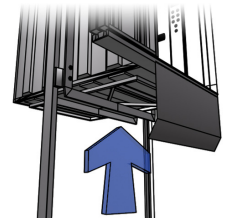
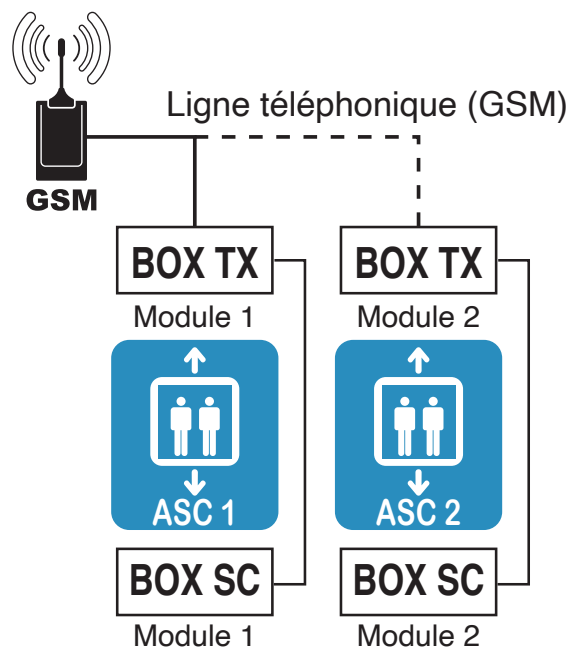
2 modules maximum (lors du raccordement de BOX-SC)

Configuration 1 - Phonie déportée en cuvette avec BOX C



Le raccordement d'une deuxième cabine est possible dans certaines configurations, permettant d'atteindre un maximum de 4 modules. Veillez toutefois à respecter les longueurs de câbles admissibles.

Configuration 2 - Phonie déportée sous cabine (BOX-SC)



5.6 - Méthode d'identification de l'alarme

Le module **BOX TX** permet d'identifier précisément le lieu de l'alarme (localisation de l'ascenseur) par transfert de données vers une centrale avec identification automatique par «Montée de fiche»

5.7 - Programmation des numéros de téléphones

5.7.1 - Tableau des numéros de téléphones

MÉMOIRE	TYPE D'INFORMATIONS	NATURE DE LA COMMUNICATION	RÉCEPTION
*123 Code accès à la programmation			
#001#	Remise à zero des réglages		
#101	Alarme usager et technicien	Données & Phonie	Modem ou téléphone
#102	Alarme usager et technicien	Données & Phonie	Modem ou téléphone
#104	Fin d'alarme / Batterie GSM / 12V	Données	Modem
#105	Test cyclique	Données	Modem
#106	ANEPanywhere (en option)	Données	Modem
#303	N° de module		
* Sortie du mode programmation			

NOTA: Pour activer le microphone immédiatement à l'établissement de la communication vocale, ajouter une pause (*) devant le numéro de téléphone programmé pour les memoires 101, 102.

Exemple : **#101 * 01 45 69 28 00#**

5.7.2 - Programmation des numéros téléphoniques

Exemple avec la programmation de la memoire 101.

Après avoir activé le mode d'accès à la programmation «*123»	
# 101 xxx #	x = numéro de téléphone (maxi 15 chiffres).

Idem pour les autres mémoires.

5.7.3 - Programmation d'une pause

Dans le cas d'installation raccordée sur un autocommutateur privé, il est souvent nécessaire de composer un préfixe suivi d'une pause et du numéro d'appel.

Pour programmer une PAUSE (2 secondes), appuyer sur la touche « * »

Exemple : Pause après préfixe 0 (pour la mémoire 101) avec le numéro ANEP.

Après avoir activé le mode d'accès à la programmation « * 123 »	
# 101 0 * 01 45 69 28 00 #	01 45 69 28 00 = N° du standard ANEP

5.7.4 - Supprimer un numéro

Identique à la programmation mais sans saisir de numéro.

Exemple : Supprimer le numéro de la memoire 101.

Après avoir activé le mode d'accès à la programmation «*123»	
# 101 #	Suppression du numéro de la mémoire 101

Idem pour les autres mémoires.

5.8 - Validation et réglages des paramètres

5.8.1 - Configuration du contrôle 12V

Après avoir activé le mode d'accès à la programmation

208 # valide la fonction de contrôle 12V

209 # invalide la fonction de contrôle 12V

Par défaut la fonction de contrôle 12V est validée.

5.8.2 - Temporisation appui du bouton d'alarme cabine

Il est possible de programmer une temporisation, après laquelle, l'appui sur le bouton d'alarme cabine sera détecté comme une alarme réelle. Ce dispositif permet d'éviter le déclenchement d'alarmes intempestives (Erreurs ou autre).

Après avoir activé le mode d'accès à la programmation «*123»	
# 302 n #	n = valeur en 1/10e de seconde (max = 63)

Exemple : Pour programmer 4,5 secondes saisir 45 à la place de nn.

NOTA: En configuration usine, le module BOX TX est programmé à 0,5 seconde.

5.8.3 - Acquiescement de l'appel personne bloquée (EN81-28)

Quand cette fonction est validée, un appel d'alarme émis par ANEP **BOX TX** devra être acquitté par l'opérateur en composant la suite «#1» sur le clavier de son téléphone lors de la communication vocale.

Si cette opération n'est pas effectuée, ANEP **BOX TX** rappelle le centre de réception **6 fois**. Cette fonction permet de s'assurer que l'alarme est prise en compte par un opérateur et non pas une messagerie vocale.

Après avoir activé le mode d'accès à la programmation «*123 »	
# 202 #	Validation de l'acquiescement opérateur pour l'alarme cabine
# 203 #	Dévalidation de l'acquiescement opérateur pour l'alarme cabine

5.8.4 - Durée de communication

Durée de conversation réglable de 1 à 99 minutes (**3min par défaut**).

Après avoir activé le mode d'accès à la programmation «*123»	
# 201 nn #	nn = minutes Valeur de 01 à 99.

5.8.5 - Réglage du niveau d'émission des codes DTMF

Après avoir saisi le code d'accès à la programmation, appuyer sur les touches #409 puis une valeur N de 0 à 12, puis #.

N	0	1	2	3	4	...	9	10	11	12
Puissance	-16 dBm	-15 dBm	-14 dBm	-13 dBm	-12 dBm	...	-7 dBm	-6 dBm	-5 dBm	-4 dBm

5.8.6 - Réglage des niveaux sonores

Méthode 1

Après avoir procédé à la programmation, déclencher un appel en appuyant sur le bouton d'alarme situé dans la cabine pour **BOX TX** ou le bouton cloche 

Les réglages suivants sont disponibles pour adapter les niveaux sonores et la bascule microphone / haut parleur **BOX TX** aux conditions locales.

→ Touche **6** = **+** Touche **9** = **-**

Ce réglage modifie le volume du haut parleur après la bascule.

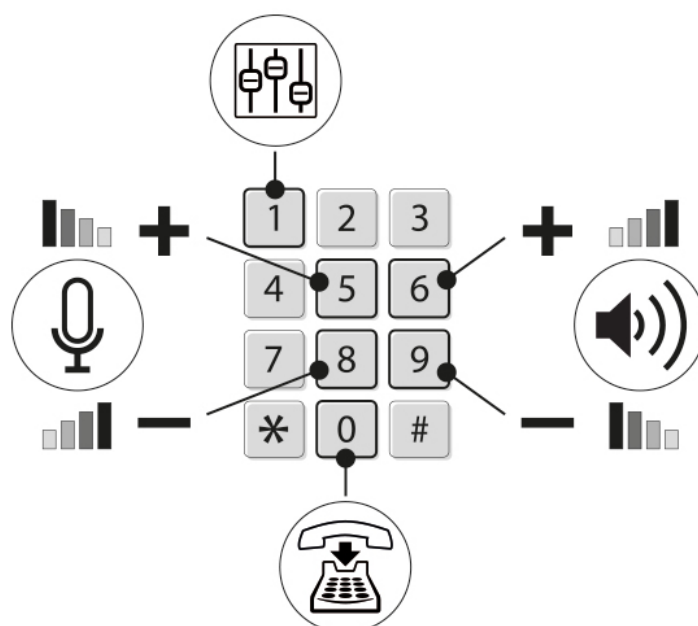
→ Touche **5** = **+** Touche **8** = **-**

Ce réglage modifie la sensibilité du microphone

La touche **0** provoque le raccroché de l'appareil.

La touche **1** retour aux réglages d'usines.

NOTA: Les modifications effectuées en mode réglage manuel remplacent celles effectuées auparavant en mode réglage automatique.



Méthode 2

Les réglages s'effectuent en dehors d'un appel, en mode programmation

Entrer la séquence :

- **#410 1 xx #** (entre 1 et 15) pour régler le volume du haut parleur cabine
- **#410 2 xx #** (entre 1 et 15) pour régler le volume du haut parleur toit de cabine
- **#410 3 xx #** (entre 1 et 15) pour régler le volume du haut parleur sous cabine
- **#411 1 xx #** (entre 1 et 15) pour régler le volume du microphone cabine
- **#411 2 xx #** (entre 1 et 15) pour régler le volume du microphone toit de cabine
- **#411 3 xx #** (entre 1 et 15) pour régler le volume du microphone sous cabine

5.8.7 - Configuration du mode «double appel»

Le mode double appel permet d'appeler un poste gardien ou PC de sécurité (phonie uniquement), avant de transmettre l'alarme vers le centre de réception (données et phonie).

Les mémoires de téléphones 101 et 102 sont utilisées pour cette fonction.

Après avoir activé le mode d'accès à la programmation «*123»	
# 206 #	Validation du mode double appel
# 207 #	Dévalidation du mode double appel

Les mémoires « téléphones » doivent être paramétrées comme suit :

Mémoire 101: Numéro de téléphone du gardien ou PC de sécurité

Mémoire 102: Numéro de téléphone du centre de réception.

Déroulement de l'alarme :

Lors du déclenchement d'une alarme, le transmetteur appelle le numéro en mémoire 101 (gardien). Il appelle ensuite le numéro en mémoire 102 (centre de réception).

En cas d'occupation du numéro en mémoire 101 (gardien ou PC de sécurité) ou 102 (centre de réception), ces numéros sont rappelés **jusqu'à six fois**.

5.9 - Appel périodique

5.9.1 - Validation de l'appel périodique

Pour valider l'appel périodique, il est obligatoire d'avoir au préalable programmé un numéro de téléphone dans la mémoire 105 du module **BOX TX** (ce reporter au chapitre 5.8 «Programmation des numéros de téléphones»)

NOTA: À la sortie du mode de programmation, après la mémorisation du numéro de téléphone de l'appel périodique, le module BOX TX déclenche automatiquement son premier appel périodique.

Afin d'avertir le technicien que le module BOX TX est en cours de communication, le haut-parleur est activé durant toute la communication.
L'accès au mode de programmation est impossible pendant une communication téléphonique.

5.9.2 - Périodicité de l'appel périodique

Après avoir activé le mode d'accès à la programmation «*123»	
# 301 n #	n = le nbre de jours entre chaque appel périodique (1, 2 ou 3 jours)

NOTA: Configuration usine, 3 jours.

5.10 - Interphonie

5.10.1 - Réglages des gains en mode interphone machinerie et pompier (BOX M)

Possibilité de régler de façon indépendante les gains Haut Parleur et microphone utilisés pour les fonctions d'interphone machinerie et module pompier.

Ces réglages ne modifient pas les réglages définis pour les fonctions de tri-phonies traditionnelles.

Réglages du gain microphone :

Après avoir saisi le code d'accès à la programmation,

Appuyer sur les touches **#407**, puis saisir une valeur entre 1 et 15, puis appuyer sur **#**
(1 = gain mini / 15 = gain maxi)

Réglages du gain Haut Parleur :

Après avoir saisi le code d'accès à la programmation,

Appuyer sur les touches **#408**, puis saisir une valeur entre 1 et 15, puis appuyer sur **#**
(1 = gain mini / 15 = gain maxi)

5.11 - Temporisation de contrôle de lumière cabine

ANEP **BOX TX** permet de contrôler la tension «Lumière Cabine» (230Vac) Le défaut et le retour de cette tension sont transmis vers une centrale de réception (Mémoire téléphone 104).

La temporisation pour la prise en compte du retour de la tension est fixée à 2mn.

La temporisation pour la prise en compte du défaut est programmable.

En mode programmation :

☞ Appuyer sur les touches **#304** puis le temps défini en minutes (de 0 à 99)

☞ ANEP-BOX émet 3 «BIP» 

☞ Valider par la touche **#**

Lorsque la temporisation est **0**, le défaut «Lumière Cabine» n'est pas traité (Réglage usine)

5.11.1 - Entrée Lumière Cabine comme entrée Début/Fin Visite Entretien

L'entrée Lumière Cabine est utilisable pour signaler le Début / Fin de Visite Entretien quand le paramètre «Tempo Lumière Cabine» vaut zéro.

Début de Visite Entretien

La présence d'une tension (5V à 220V) sur l'entrée pendant 5 secondes active le début «Visite Entretien».

- Le message vocal «*Arrivée Technicien*» est énoncé
- La transmission de l'événement «Apparition Présence Technicien pour visite entretien» est décalée de 5mn.

Fin de Visite Entretien

La disparition de tension sur l'entrée pendant 5 secondes indique la fin de la «Présence Maintenance».

- Le message vocal «*Départ Technicien*» est énoncé.
- La transmission de l'événement «Disparition Présence Technicien» n'est pas décalée.

Fonction Lumière Cabine

L'entrée LUMIERE CABINE conserve sa fonction de «Contrôle Lumière Cabine» quand le paramètre «Tempo Lumière Cabine» est non nul.

6 - EXPLOITATION

6.1 - Test de l'alarme en cabine

Appuyer sur le bouton d'alarme de la cabine.



Si la discrimination n'est pas activée, le module **BOX TX** établit la communication avec l'opérateur du centre d'appels. La tonalité ainsi que la numérotation sont audibles en cabine.

En l'absence de communication vocale, des «BIP» sont émis toutes les 6 secondes afin d'indiquer que l'appareil est en ligne.

Pour cloturer la fin d'alarme, appuyer sur le bouton vert du module **BOX TX** « End of alarm ».

6.2 - Alarme technicien toit de cabine

Appuyer sur le bouton alarme du module **BOX TX**.

Le module **BOX TX** établit la communication avec l'opérateur du centre d'appels.

La tonalité ainsi que la numérotation sont audibles sur le toit de cabine. 

Des « BIP » sont émis toutes les 6 secondes en cas de silence afin d'indiquer que l'appareil est en ligne.

6.3 - Raccroché automatique (mode phonie)

Le raccroché s'effectue automatiquement sur détection d'occupation de la ligne téléphonique ou sur l'aboutissement de la durée de communication programmée.

ANEP **BOX TX** émet une mélodie 10 secondes avant la fin de la communication. 

6.4 - Séquence des numéros d'appels

6.4.1 - Mode standard

Si le numéro 101 appelé est occupé ou ne répond pas (10 sonneries), l'ANEP **BOX TX** appelle l'autre numéro 102 si programmé. Chaque numéro d'appel phonie programmé est appelé successivement 6 fois maximum.

N° Mémoires	Ordre Appel	Cycles
101	1	6 Fois
102	2	

6.4.2 - Mode double appels

NOTA: Le mode double appels supprime l'utilisation de la mémoire 103.

N° Mémoires	Ordre Appel	Cycles
101	1	6 Fois
102	2	

Lors du déclenchement d'une alarme, le transmetteur appelle le numéro en mémoire 101 (gardien).

Il appelle ensuite le numéro en mémoire 102 (centre de réception).

En cas d'occupation du numéro en mémoire 101 (gardien) ou 102 (centre de réception), ce ou ces numéros sont rappelés jusqu'à six fois.

6.5 - Fonctions bouton vert

1) Fonction «Présence technicien»

Le bouton vert présence technicien permet d'informer le centre d'intervention de la présence d'un technicien sur l'ascenseur.

L'appui sur le bouton déclenche une annonce vocale «*Présence technicien*» suivie d'un appel pour envoi de l'information.

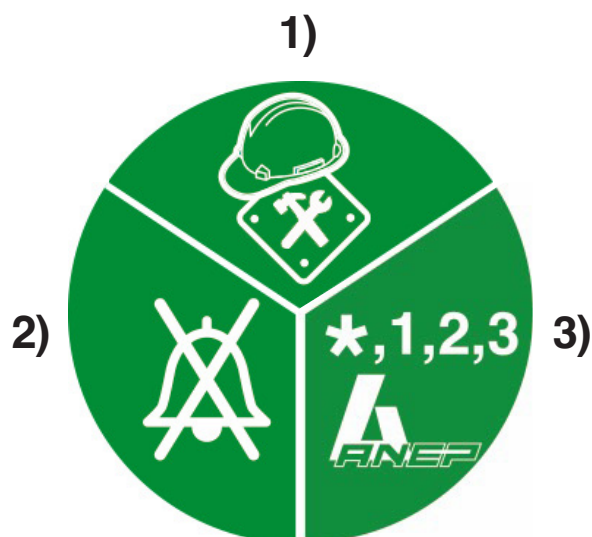
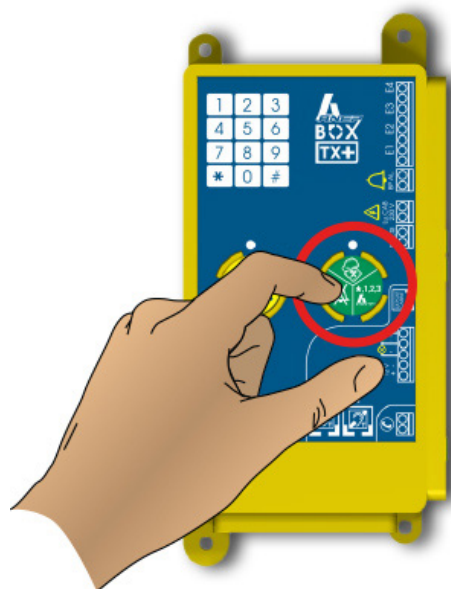
Un deuxième appui déclenche une annonce vocale «*Départ technicien*» suivie d'un appel pour envoi de l'information.

2) Fonction «Fin d'alarme»

En cas d'alarme usager en cours, l'appui du bouton vert clôture l'alarme usager, une annonce vocale indique au technicien la fin d'alarme (discrimination active si programmée).

3) Fonction «Serveur vocal»

Fonction serveur vocal voir paragraphe 7.



7 - APPEL VERS SERVEUR VOCAL ANEP (SVA)



7.1 - Validation de l'appel vers SVA

Composer le code d'accès à la programmation puis appuyer sur le bouton SVA.

Cas particulier : Déclenchement d'un appel vers SVA à partir d'un auto-commutateur :

L'appui sur la touche 0 en fin de séquence permet de composer le préfixe 0 avant le numéro pré-enregistré.

Ligne directe : * 123 (code usine) « SVA » *

Autocom. : * 123 (code usine) « SVA » 0

7.2 - Déclenchement de l'appel vers SVA

Déclencher une alarme (Cabine, Toit Cabine, Sous Cabine) moins de deux minutes après la validation de l'appel vers SVA.

7.3 - Tests réalisés

7.3.1 - Vérification de la boucle magnétique

- Si l'appareil est équipé d'une « Plaque BIM », vérifier que le voyant bleu s'allume pendant la phase de test de la boucle magnétique.
(BIM = Boucle Induction Magnétique).
- Un signal de 1000 Hz est généré dans la boucle magnétique, audible uniquement dans le haut-parleur BOX SC (si existant). Vérifier à l'aide d'un outil de test la qualité du signal fourni.

7.3.2 - Vérification de la ligne téléphonique

- La tonalité est audible dans le haut-parleur de ANEP BOX.
- Le clignotement du voyant jaune précise la tension de la ligne téléphonique
 - **1 clignotement** : Ligne faible
 - **2 clignotements** : Ligne moyenne
 - **3 clignotements** : Ligne forte

7.3.3 - Vérification de la communication

- La numérotation et l'émission des données sont audibles dans le haut-parleur.

7.3.4 - Connexion au SVA

- Le voyant jaune s'éteint, le voyant vert s'allume, puis un message vocal annonce la connexion au SVA.

7.3.5 - Vérification du numéro de série de ANEP BOX

- Le numéro de série de l'appareil est énoncé par le SVA.

7.3.6 - Vérification du numéro de téléphone du site

- Le numéro de la ligne téléphonique du lieu d'appel est énoncé par le SVA.

7.3.7 - Vérification de la phonie

- Un message vocal peut être enregistré et immédiatement restitué par le SVA afin de contrôler le bon fonctionnement du microphone et du haut-parleur en fonction du type d'alarme déclenchée.
- Une fréquence de 1000 Hz est générée par le serveur vocale pour vérification de la boucle magnétique.

7.3.8 - Fin du test

Une série de bips sonores annonce la fin du test.

Pour effectuer un nouveau test, il est nécessaire de recommencer la procédure de validation de l'appel vers SVA.

8 - TABLEAU DES PROGRAMMATIONS CLAVIER

Accès et sortie du mode paramétrage

- * + <Code Accès > Passage en mode paramétrage
- * Sortie du mode de programmation

Paramétrage

#0...

- #001# Remise à zéro des réglages et des N° Tel
- #002...# Nouveau Code Accès

N° de Tel.

#1...

- #101...# N° Tél principal pour l'appel phonie (ou Tél Gardien en double appels)
- #102...# N° Tél de secours pour l'appel phonie (ou tél pour l'appel phonie en double appels)
- #104...# N° Tél de la centrale de réception pour transmettre les données après phonie
- #105...# N° Tél de l'appel Test Cyclique
- #106...# N° Tél Internet

Communication

#2...

- #201...# Durée de communication lors d'un appel (1 à 99 en mn)
- #202# Fonction d'acquiescement de l'appel par l'opérateur validée
- #203# Fonction d'acquiescement de l'appel par l'opérateur non validée
- #204# Validation du mode Full-Duplex sur Cabine
- #205# Dévalidation du mode «Full Duplex»
- #206# Validation du mode «Double appel»
- #207# Dévalidation du mode «Double appel»
- #208# Fonction de contrôle 12V validée
- #209# Fonction de contrôle 12V non validée

Configuration

#3...

- #301...# Périodicité du Test Cyclique (1,2 ou 3 jours)
- #302...# Délai de prise en compte de l'entrée d'alarme (10 à 63 en 1/10 s)
- #303...# Adresse du module (1 à 4)
- #308 XX # Temporisation d'alarme forcée X est la valeur en ms par pas de 100ms (MAXI 25 sec)

Configuration

#4...

- #403# Mode Autocom (Autocom privé) Tension de ligne faible (Tension > = 20V)
- #404# Mode Analogique (RTC/PSTN) Tension de ligne normale (Tension > = 28V)
- #405# Mode GSM validé
- #406# Mode GSM non validé
- #407...# Réglage du gain microphone pour l'interphone BOX M (de 1 à 15)
- #408...# Réglage du gain Haut Parleur pour l'interphone machinerie BOX M (de 1 à 15)
- #409...# Réglage du niveau d'émission des codes DTMF
- #410 1 ..# Réglage du volume Haut Parleur cabine (de 1 à 15)
- #410 2 ..# Réglage du volume Haut Parleur toit cabine (de 1 à 15)
- #410 3 ..# Réglage du volume Haut Parleur sous cabine (De 1 à 15)
- #411 1 ..# Réglage du volume microphone cabine (de 1 à 15)
- #411 2 ..# Réglage du volume microphone toit cabine (de 1 à 15)
- #411 3 ..# Réglage du volume microphone sous cabine (de 1 à 15)
- #417# Validation gestion des voyants Jaune / Vert aux normes **2003** (par défaut)
- #418# Validation gestion des voyants Jaune / Vert aux normes **2022**
- #419# Validation gestion des voyants Jaune / Vert aux normes **2022**, avec extinction du voyant jaune lorsque la BOX n'est plus en communication

8 - TABLEAU DES PROGRAMMATIONS CLAVIER (suite)

#6...	<u>Énoncé d'étages</u>
#601 n# a#	Si «n» et «a» sont compris entre 1 et 39 : programmation d'un énoncé d'étage
#601 83 ...#	Mise à l'heure (heures et minutes)
#602 n#	Si «n» est compris entre 1 et 39 : diffusion d'un énoncé d'étage par la synthèse vocale
#602 81#	Limitation de l'énoncé des étages et des messages de 8h à 20h
#602 82#	Enoncé des étages et des messages 24/24h
#602 83#	Lecture de l'heure
#602 9n#	Réglage du niveau sonore de la synthèse («n» de 1 à 8)
#603#	Fonction d'énoncé des étages validée
#604#	Fonction d'énoncé des étages non validée
#605#	Enoncé des messages «Alarme en cours» et «Arrivée Technicien» validé
#606#	Enoncé des messages «Alarme en cours» et «Arrivée Technicien» non validé

RECYCLAGE ET GARANTIE



Les équipements électriques doivent être obligatoirement recyclés suivant la Directive n°2012/19/UE du 04/07/12 relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE)

GARANTIE

Ce produit est garanti **3 ans** à compter de la date de facturation du produit, à l'exception des batteries et des piles qui sont garanties **6 mois**.

Toutefois, cette garantie ne s'applique pas en cas:

- D'utilisation non conforme aux instructions figurant dans ce manuel.
- De détérioration provenant d'une cause extérieure au produit (acte de vandalisme, feu, inondation, orage, surtension...).
- D'une installation effectuée par un installateur non qualifié et non agréé par ANEP.
- De modifications ou réparations réalisées par des entités non agréées par ANEP.
- D'ouverture du produit par une personne non agréée ANEP.

LE SERVICE APRÈS VENTE EST ASSURÉ PAR

SAVTEL

4 bis rue de Paris 94470 Boissy-Saint-Léger

Tél : 01 45 98 34 44



Site internet : www.anepstore.com